

# 野津原方言集



肥後街道二ノ瀬三ノ瀬  
平成一十二年十月  
九日  
八

## 23

- § 二の瀬三の瀬 無事瀬を渡り 山際浮動に笠を脱ぐ  
ハ 七瀬のせせらぎ サラサラサラサラ ホホイホイ。
- § あん娘可愛いや姉さんかぶり いつか覚えた馬子唄を  
ハ 七瀬のせせらぎ 小鮎がスイスイ ホイホイホイ

肥後街道二ノ瀬三ノ瀬を渡る

平成一十二年 横一三五・縦五三

表紙画……………酒井治郎  
題字……………姫野順子  
カット画……………カット集団

★ ご協力いただいた皆様。

酒井治郎。松本英明。末松禅勇。佐藤延人。秦清。

**松**岡実。大塚覚。武田忠。橋本杉平。三輪のぶ。佐藤昌史。  
奈須虎夫。妻城義夫。利光節子。佐藤吉晴。

岡本政雄、足立勇、波多野テル子、佐藤ミチ子、橋本寛治、  
佐々倉幸義、田辺正明、豊東サツキ、中山ミチエ。

大島照夫。雨川元善。小野雄司。斎藤キミエ。安達延子。

★ 使わせていただいた資料。

野津原村報、宇曾山物語、文化財こぼればなし、歴史記録、  
読み語り資料、大分県100年史、全国方言辞典、月の唄。

★ 調査収録…小野寿祐子、佐藤源治、那須政子、赤星ヨシミ。  
発行協力…甲斐英行。カット…那須政子、カット集団。  
監修印刷…小野寿祐、赤星ヨシミ。編集構成…佐藤源治。

平成28年10月吉日

〒870-1211 野津原方言調査会 会長 小野寿祐

☎ 097-588-0572

☎ 事務局…588-0092

もくじ0

見だし……………	1	炎のなかの語らい……………	5 2
目次……………	2	鬼と天狗の名勝負……………	5 3
はじめに……………	4	★ 方言子ども世界	
★ 宝の玉手箱		チマキダンゴと端午の	5 5
ホタルコイコイ……………	5	帰って来た宇曾の鬼…	5 7
七瀬川のヤナ……………	7	三佐から竹田は……………	5 9
川まつり……………	9	方言説明……………	6 0
方言説明……………	1 0	★ 民話伝承	
竜舌蘭物語……………	1 1	方言説明……………	6 1
そん絆が突って……………	1 3	竜神祭った供養塔……………	6 3
方言説明……………	1 4	指が消しごむ……………	6 5
★ ふるさとん味		方言説明……………	6 5
バナナ牛乳パセージュース…	1 5	★ あげなこげな話	
焼き米は故郷の味……………	1 7	湛水地名ん由来……………	6 7
方言説明……………	1 9	昭和5 5年代ん故郷…	6 9
★ あげなこげな話		千ばつ被害記録……………	7 1
野津原神社楠の木……………	2 1	方言説明……………	7 3
人と人の行き来……………	2 2	蛇口水漏れほか……………	7 5
新しい野津原音頭……………	2 3	北海越えて……………	7 6
方言説明……………	2 5	★ 方言単語のひろがり…	7 7
★ 方言単語のひろがり……………	2 7	★ あれかる2 2年あまり	8 9
女性の底力		★ 方言単語……………	9 5
声かけで太る野菜……………	3 9	★ あとがき……………	9 9
クチナシ執念……………	4 1	★ 伝言板……………	1 0 0
予想に反した人生航路……………	4 3		
★ 五助街道⇄宇山物語(3)			
女人禁制り起こり……………	4 5		
さとの修験場……………	4 7		
円福寺……………	4 8		
方言説明……………	5 1		



△△△ はしめに △△△

平成28年4月14日朝 突然の地震が熊本益城町中心に 震度7 県内最大の被害が熊本県 大分県の一部までひろがり 15日も続き家屋の倒壊 野山の被害など負傷者1000人越え 非難者7300人と雨もあって 自家用車での宿泊など 非難所でも不便さもって難渋 それか余震が毎日のように続いた。エコノミー症候群の渋滞や心身の疲労が とめどもない余震と雨に追われる 悲惨な地震が続いて 建物被害や住居不足 交通被害農地災害などで生活環境は瞑想が続いた。

亡くなられた方のご冥福や 罹災された方々に心より お見舞いを申し上げます。全国から見舞いの支援 ボランティア活動での復興も続くが あまりにも広範囲の被害や 道路災害に苦難の月日が流れて 完全復旧には相当の時間と 予算が必要になっている。震度7 4ヶ月すぎた8月末現在 熊本からの人工流出は1456名。まだ震災収束宣言はいつになるのか……あまりにも大きな被害に生活基盤が失われて 一日も早い復活をみんなで 応援してあげたいものです。健康で明日の夢が描かれるように。自然の怖さも痛い。

それだけ環境が悪化した 全地球ん汚染がもう 心配でならない状態まで 来たようにも思われる。宇曾山に登って 空気の良いのを腹ひとつ 吸うと健康そんもんじゃが。無理は禁物です。120歳まじゃ サカシュしち たった一度きりの人生 心豊かに 有意義にお過しを お祈りしています。

方言集も大分図書館にも 3冊謹呈致しますが1冊は 永久保存して下さっています。遠くは埼玉、千葉、大阪、広島、近くし福岡、熊本、愛媛、杵築、上浦、由布、大野、三重、別府竹田、佐伯、津久見、など県内にも多く 大分市各地にも。

毎回多くの皆様のご支援ご協力によって 又ご愛読によって発行が継続しています。いわば愛読者の皆様に 変わって発行しているようなものです。長い間の故郷の歴史の中に 生き続けて生活用語としてつかわれた 方言は生活文化のなかで 大きな力をもっています。

さらに多くの先人たちが 残してくれた故郷の財産 文化財なども それがあったことで 今の野津原があるのだと 思いますし そのために努力した功績は 実に大きいと思い 感謝しています。だからそんな先人たちの 残した高貴な文化や 遺跡や習慣 素朴な行事なども できるだけ多くを調査しつつ 掘りあげて残す責任もあります。

言葉は誰にも使う事のできる 道具用具であり 共通した生活の文化と思います。それが近代化社会になって 少しずつ消え失われて行きます。新しい感覚も結構ですが ふるい生活文化には 捨てがたいものや 消せない情愛もあるのです。それらをできるだけ掘挙げて 陽にあてて感謝したい そんな思いで素人が続けています。限定100冊の手づくり冊子です。

お粗末な冊子ですが ご希望の方は気軽にご連絡 お待ち申しています。直接お越しくだされば《郵送なら料金が290円負担になります》 ご協力頂ければ幸せです。

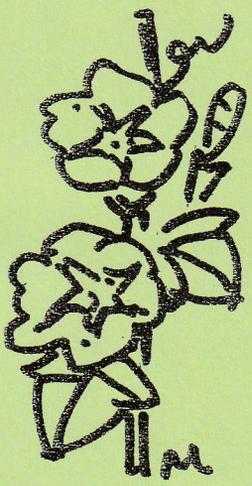
ご協力の皆様の中には すでにご他界された方も いらっしゃいますが掲載記事に関係の際は お名前を掲載申しています。心寄せ頂いた感謝の気持ちからです。ご了承ください。方言でない言葉や使ってはいけない 言葉も方言集の性格上使っております点も ご了承ください。ごゆっくりご笑覧のほど お祈り申あげて 『宝の玉手箱』から ご案内を申します。



新新新



新新新



★ 幻想的な蛍の乱舞 ★

ホーホー蛍こい こっちの水は甘いど あっちの水は苦いど。  
童謡にも唄われるが そんな幻想的な蛍ん 生まれ育ちんロマンは  
知る人、育てる苦労する人ん こた一少ねえごたる。まあそこま  
じ追求せんでんいいが 健気に乱舞する短え命 ムドガッチヤラ  
ニャ あんまりにもムゲネエ そげな気もするごたる。

吉熊谷は大昔ん地底ん隆起によっち 盛り上がった場所じ 限  
られた周辺ソコラだけが 美しい石に恵まれちよる。清水んごた  
る水が山ん滴を集めち ここまじくるとチッタ多うなる。あんま  
り美しすぎてん肝心の 餌がねえと蛍もイノチキが 出来んきナ  
エ困ったコンニャクになる。

じゃが故郷を大事にせにゃち 取り組んだシドウが チットお  
る蛍に魅かれち『何とかしゅうえ』ち 取り組んじもう 10年  
以上も過げたんが やっぱ努力ん賜物じゃな。美しい清水ん谷底  
を ハイクリマワル『にな』が おるもんじゃき こき一蛍が生  
きるるんも解ったごたる。

世話役も卵かる土にもぐる そこじ太る期間の謎解きに 執念  
ぬ燃やしちトウトウ 生まれ育ち飛ぶまじん 夢物語んストリー  
が出来上がった。そりゅうコン谷川に移す こんだここじイノチ  
キが出来る、そしち乱舞ん舞台に誘い 見事な演出によっち 夏  
んひとときを 司会進行したナレーション。

夜空に宙ん絵をいくつにも描き 出す芸術はまさに 蛍冥利に  
尽きる最大ん芸能でんあろう。谷底じ食いつなぐ餌ん 飼育確保  
にも取り組んだ効果が 苦労ん積年にやっぱ ご褒美があつち  
笑顔が美しい。苦労しち施しちよきゃ きっと報いもあるもんじ  
ゃな。ち満面の笑顔がひろがった。

なんさま蛍ん寿命が1年じゃき 舞台係はセワシイ ナンチャ  
ねえち言うたもんの 取り組んじ見りゃコレマタ 短けえだけに  
ムゲネエもんでんある。世話役リーダーは 卵かるカイワルルん  
幼虫、餌にする『ニナ』ん 飼育ち同時進行ん裏方と 『忙しい  
なァ』ち 水向けたら『忙しいな いいことじゃき それだけに  
元気おらるるんで』 これにゃもう 最敬礼です。

特定場所に 蛍ん産卵、そりゅう育つる、同時進行ん ニナン  
飼育まじが いやーまァ1セットジャナ アッケラカン笑うそん  
心ん中にゃ 夏ん晴舞台に 多くん人たちが『喜んじくるりゃ』  
ち 汗かき仕事が続きよる。生き物の管理、気候温度の調整なん  
かが 邪魔することじゃつちある。

じゃが成果はチットズツ 広がった。大分市施政100年の  
夏乱舞は《2011年》は 晴舞台に蛍が 勇躍サービスを繰り  
ひろげち 約1500人が こん谷周辺に集まった。アイラブユ  
ーち 言い寄るんかん知れんが そん影にゃ長年 苦労しち企画  
した 蛍ん夢物語ん舞台が いまここに華ばなしゅ お目見え。

『あんたどう よかったなァ 骨おったけんど』『いんげなこ  
と これも皆さんのお陰で うっとどうもう 嬉しい』 感涙  
する横顔に サット近寄った蛍が 投げキッスしち 飛んじいっ  
たのんが印象的。それだけ感謝しよるんか……今年も多くん人た  
ちが 喜こんじくれたな 嬉しい事じゃなァ。

はたるコイコイ 飛んでコイ アッチの水は 苦いど コッチ  
の水は甘いど 早くコイコイ 蛍こいこい 飛んでこい。

澄み切った谷水に そっと手をつくると もうヒンヤリ冷めて  
えが もう今頃は 幼虫が太りながら 来年夏ん 舞台を待ち  
よるんじゃろう。



## 七瀬川 一の瀬の『やな』

参勤交代ん頃かる 七瀬川じゃユウ鮎が 取れよった。馬子唄にも出ちくるが ピョンち跳ねた 銀燐なまさに 元気そんもんじゃつた。

§ 肥後か府内か 一の瀬渡りゃ

お国訛りが 懐かしい ハ 七瀬のせせらぎ

小鮎が スイスイ ホイホイホイ §

街道が 野津原宿場町ん 一の瀬を渡ると見りゃ 右手ん山に入っち上る。こくう 赤坂石だたみ が伊塚に連なっちよる。途中かる右手が 野野台ん狼煙台、左りゃ柿野に連なる。そんすぐ目の下に七瀬川が ツグロ巻いたごつ 流れ下っちよる。ここにあるんが『一の瀬ヤナ』 川をヨコタクリ 遮断しち石積みが 向こうまじ続いち 流れち来た水が そん上に流れおつる 仕組みになっちよる。

昔かる鮎が多かったち 物ん本にも出ちよるごつ 餌が多いきかゆう 取れよったもんじ こん川ん組合に 入っちよるしたちが 『やな組合』を 作っちはじめたもんじゃつた。やなん大けさは 長さが5間あまり《約8M》 幅が2間《約3, 5M》ぐれに袖がちーちよるき もっと長うなっちよる。

それも檜ん丸太じ 具合ゆう組み上げた上に 竹を並べち水が そんげ 流れ落つる仕組み。水は途中ん隙間かる 抜けてん鮎は 潜り落てん。落ちてんソリャモウ コンメー分だけじゃき また太っちコキークル算入になる。誠ちゆうまゝ 考えたもんじゃつた。感心もでけんが こげな仕掛けじ 太っち下るんを ごっそり生け捕りにする。

『しもった』ち 気がちーたけんど 水が流れおつる圧力じ

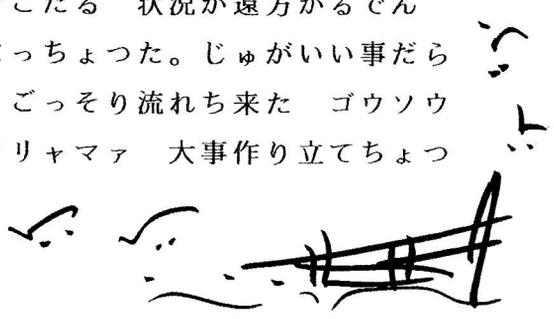
そんな竹に吸いつけられち 身動きが出来んごたる。ピンコジャンコ 跳ねよったが いつんなかめーか 大けな手が近寄ったち 思うたらワシ掴み。いっとき来んち 思うとこんだ 鳥がヒュロヒュロと ツージ来たらもう 一巻の終わりになっちしもうた。

適当な雨が降っち 水かさが5寸はず《約15C》 増ゆるとおおごと捕れよった。大漁は年3回ぐれか そんな時どま鮎が50キロぐれ、鰻が30キロぐれ、かかっちもう 買い手か多かったそう。5月かる11月10日が 漁期になちよつたき こん頃がゆう捕れよったそう。

たまにゃスッポン、ニラミツクルゴタル目じ じっと見らると チョイトおじいもんじゃ。鮎も ズカニも そりゃまあ 楽しみな期間 じゃが交替じ番ぬせんと 取らるりゃ何のことか ふんともうヤエコチャネエ。収穫にゃ竹ん簾を敷き 鮎は手つかみ 鰻は手網じすくう。

どんこんねえ多い時 ぁ ドラム缶に穴をあけち 入れよったが 小屋に運ぶと 串指しにしち立て 焚き火じ焼いち食う。水質がいいもんじゃき そりゃもうウメーナンチャネエ。じゃきそんな頃いなると かぎつけち来るしも多い。難しい規則も 約束もねえ趣味的な 漁じゃったき多い時にゃ 臨機応変な時ん判断じ。

天気の良い日の大漁は まぶしい太陽に 竹の上じ跳ねる 鮎ん銀鱗が キラキラ目に染むごたる 状況が遠方かるでん 眺められち 夏ん風物詩にもなちよつた。じゅがいい事だらけでんねえ しけどまくと ごっそり流れち来た ゴウソウガ荒らし砂が 乗り上げち ソリヤマァ 大事作り立てちよつたそう。



ヤナがやんがち のうなったが 七瀬川ん鮎はやっぱ そんな姿をシャント残しち ずつと世話役たちが 受け継いじメエ年 川に感謝する『川祭り』が 賑やかうされよった。名物ん『かに飯弁当』どま 予約しちよかんと なかなか食えんごたる。組合が前もっちシコした カニやら鮎やらが こん日は主人公。

川べりに組んだ 祭壇に供え物をしち 読経んあと儀式と余興もあっち来賓以外は予約した そげなしたちも入った 川祭りにゃ鮎を焼いた香り カニ弁当ん仄かな匂い ソコラソングニ 何とも言えん雰囲気か 懐かしいヤナン話にも 溯っち関係者ん 苦勞に熱いもんさえ誘う。

やんがちすると 環境変化やら 発電所の廃止やら 農業形態も水利も異変する中で 漁業は貧しいけど 継承しながら 水に対する想いは 受け継がれて 変貌しよる中じ 稚魚ん放流は続けちよるが いかにせん水量が 少のうなり 特に夏以外は手叩き水程度んありさま。

これじゃもう 元気な鮎もガニも 生きるんがオオゴトじゃ。ヤナン夢とロマンんあった あん頃が走馬灯んごつ 甦るけどもう それも知る人が少のうなった。鮎焼く煙りが 一の瀬橋まじ流ると 橋ん上かる『ここじ弁当食うか』ち オサイハいらんごたった。

古い異物んごたる『やな』じゃが あれがあつたき 鮎も元気ゆう 増えち喜ばれよった。水ガ少ねえとドニモナランたあ情けねえ話じゃが これも世相ン流れにゃ ドにもならんじゃろう。『世話になったき 弁当食べちくんあ』 かに弁当ヲ持ってきちくれた なんと人ん心ん 優しゅう暖かなことか。

§ あん娘年頃姉さんかぶり いつか覚えた馬子唄を ハ七瀬のせせらぎ サラサラサラサラ ホイホイホイ… §

## 方言説明

- 5 p こたぁ…ことは。ムドガッチャリャ…可愛いがってあげれば。ムゲネェ…可愛いそう。チッタ…少しは。コンニャクニ…柔らかに自由になる意味。シドウ…ひとたち。ハイクリマワル…慌てて無動作に動く。ニナ…貝の一種。コキー…ここに。そこじ…そこで。トウトウ…ついに。
- 6 P なんさま…なしろ。おらるるんで…居られますよ。じゃつちある…そのような事も。チットズツ…すこしずつ。いんげなこと…いいえとても。うっとどう…私たちは。
- 7 P ツグロ…丸く曲がって。ヨコタクリ…横に乱雑に。もんじゃつた…ものでした。ちーちよるき…ついているので。なっちよる…なっている。そんげ…そちらに。ソリャモウ…それはそれは。コンメー…ちいさくて。コキークル…こちらに来る。こげな…このような。ゴッソリ…すべてを。シモウタ…しまった。
- 8 P ピンコシャンコ…喜び飛び回る。なかめーか…いつの間にか。こんだ…こんどは。ツージ…飛んで。はず…ほどに。もうそれはそれは。たまにゃ…時には。おじい…おそろしい。じゃが…ですが。ふんともう…本当にもう。ヤエコチャネェ…大変な事で。ウメーナンチャネェ…おいしさこの上なしで。しけどま…台風などの。ごっそり…全部すべて。ごうそう…ごみや廃棄物など。ソリヤマァ…それはとても。
- 9 P シャント…しっかりと。メエとし…毎年。シコ…準備。そげなしたち…そんな人たちも。ソコラソング…そこら周辺の。やんがち…やがて。けんど…けれども。オサイハイラン…副食は必要ない。ドニモナラン…どうにもなりません。くれた…頂戴した。

宝の玉手箱にゃ『あらーそげな』ち 思うごたる珍しい話が 飛び出すんで。じゃき覚えちょういてなぁ。



## 龍舌欄物語り

60年にいっぺん咲くけど 花が散るとその木は生涯を 終わるとか。そんな珍しい花が話題になった。それが昭和30年夏のこと。1955年日本が戦争に負け 10年はず過ぎた頃。

高さ2丈7尺チョイト見じゃ 木のごたるが珍しい花は 60年にいっぺん咲くもんじゃき 奈須虎夫が63歳ん年ん 巡りあわせか 祖母が植えたちち聞いたが そりーしてんまゝ なんとオオゲナシ。ソレマジャあんまりピンと こんじゃつたに4月ん始めから 一昼夜になんと1尺5寸ほんずつ そりゃまゝそんな頃 ぁタマガッタ タマガッタもんじゃつた。

庭木は2間四方に広がり 龍ん舌に似た葉は 長さが8尺あまりになった。戦争に3人の子供を 護国の為捧げた そんな子供んお墓の守りの かわら草花いじりを しょったところ伸び始めたに 吃驚しちしもうた。近所んしたちも気がちーち 話題になったもんじゃき 『子供ん霊も喜んでくれよる』ち 嬉しゅなっちと当時を振り返る。

新聞掲載からはさらに 珍しい龍舌欄の物語りが 広がっち人の訪れも多うなり一日 平均300人 400人と来る人たちに自身も 有難いと思う心の喜びに 感謝の想いもまして来たよう。婦人会、青年団、学生などが 参考に見たい 勉強にさせてもらう それぞれの思い考えが この花の元に寄せられよった。

夜は電気照明にまでなっち 60年に一度ち言う 巡り合わせの花に感謝し管理する この家の人たちに限り無い 喜びを話して帰る人たちが きっと生涯の思い出に なったのじゃあるめーか。日ごろん管理もさることながら 心がこもった花には 何か語りかけるもんも あったように想像もさるるが。

高さが約8Mあまり クリーム色ん花じ 1Mあまりに剣状に  
伸びち いっぺん花をつくと 木は枯れるち言わるる。がきつ  
とどこかに種が残されたか。彼岸花科んメキシコが原産。葉は薬  
用繊維となっち 利用価値もあるち言う。開運の前兆ち言う諺も  
ある。

こげな珍しい花ん苗をどこかる それも謎じゃが祖母が 植え  
たちん記録がありゃ 好奇心旺盛じどこかん 店屋か植木市なん  
かじ 買うたんかん知れん。そん頃ん植木市ち言うと 谷ん大将  
軍神社があつた。熊本なんかにゃ多いし 賀来の市、浜の市も。  
豊後3大市ん中え 清正公市もあつたが ここじゃあんまり苗木  
ん 話しゃねえごたる。

ひょいとすりゃ四国参りん 遍路みやげもありそう。まあとに  
かく一躍有名になつた こん龍舌欄な当時ん 野津原村報にも  
昭和30年8月号に 掲載されち記者が取材 写真も撮れちよる  
が 大きな囲いがされち そばに寄るとアブネーキ 心くばりう  
したんじゃろう。

遠距離撮影写真は豪華に 向こう山が遥かに低う 入っちよる  
きそん大きさも 伺えるごたる。満開になっち枯れ始めたんを  
乾燥しち後に 世話になつた人たちにも 記念に配つたが想いで  
の多い またとねえいい記念品になつた。あれかる今年は もう  
61年余り 人間なら還暦たあ 奇しき縁かん知れん。

ちなみに 当時ん野津原村報にゃ 8月7日開催ん大分郡体育  
大会ん 準備として『村民体育協会』が 結成され会長に高屋光  
三郎村長。副会長に渡辺半平村議、森英利青年団長が推薦された

。 10月1日に全国一斉国勢調査実施。牛の改良にはいまがチャ  
ンス。台風豪雨等災害対策…消防本部より。高血圧予防をなど。



## 心の絆が実ったタイムカプセル

平成14年3月11日に 東部小学校で卒業記念にと タイムカプセルを納埋がされたが そんなカプセルは なんと生徒と交流しよった 佐藤昌史が勤務しちよった 会社加工製品の樹脂性 格別ないれもんじゃつた。キラキラ輝く生徒ん姿に 佐藤も『成人式にゃ おいさんも呼んじくれーの』と 冗談話。

いろいろん行事やらにゃいつも 招待しちくるるし病気ん時 わざわざ見舞いにも そげな交流がいつも お互いの心の中にゃ 素晴らしい 花としち咲いちよつたんじゃが 間もねえ卒業式にゃ 体調ん不具合じ欠席 『純粋なあなたたちに 大きな感動をもらった。元気に夢に向かって 挑戦してほしい』ち 卒業を祝福したんじゃつた。

繊細な博学があつたんじゃが 家庭ん事情じ農業を継いだ。でん挫けるこたねえ青年としち 青年団の文化部長としち 村内ん若い人たちん心豊かな 資質の高い気骨を育てる 役割を果たし 親子じ関わった 水路ん記録等ん写真を すべて網羅する取り組みにも 情熱を燃やしよりよつた。

じゃが神は無情な指針を充てた それから2年後には帰らぬ、天国に旅立ってゆく宿命。東部がカプセルを納めた そげなニースを聞いた同僚が 交流中ん荻小学校生徒も 『ほしいなあ』 そんな声に『いいよ』と 気さくに応じて同型の カプセルを早速調整して プレゼントしてくれた。

そげな絆が無尽にも打ち崩れた 告別式にゃ生徒が参列して 別れを惜しんで人の優しい 心に応えてサヨナラと 心の中から見送った。無常な涙はきっと 成人して社会に役立つ人間にと。

巡り合わせの人生は 22年1月5日に 当時の水島教諭や昌史さんの ご婦人が参加して開披して 20歳の成人を祝い黙禱して 無事に希望のカプセルが 開かれた事う報告した。今頃は 天国じ『やったのう おめでとう』ち 笑顔がこぼれちよることじゃろう。

も一方ん萩のカプセルも 24年1月9日に同僚が参加しち積雪が残った 校庭じ純朴な当時んままん 面影が残った生徒ん歓声に 見事開かれち ハイポーズ。成人式の晴れ着がゆうあいそう。この間にゃ6年生最後ん 食事は時間がのうじ 中学卒業式にゃ参加出席、まゝ昌歴の敷いたレールに 2つん生徒約60人が 将来ん夢を抱いち 今日も頑張っちおる。

#### 方言説明

11P いっぺん…一度。チョツト…すこし。ごたるが…ようですが。もんじゃき…ですから。そりーしてん…それにしても。オオゲナシ…大人が。ソレマジヤ…それまでは。ピント…直感じ。こんじゃつた…来なかった。ずつ…あまりの。タマガッタ…吃驚した。いじり…あたりさわり。ちーち…ついて。あるめーか…あるのでは。

12P どこかる…どこから。たちん…たちの。どこかん…どこかの。ごたる…ようです。まゝとにかく…いずれにしても。ちよるか…しているのか。

13P しちよつた…していた。くれーの…暗くて。やらにゃ…やらなければ。くるるし…いただける。水路ん記録…世利川井路の記録。

14P やったのう…完成して達成した。のうじ…なくて。

人の施しにゃきつと報いもあるもん それにゃ大けな褒美もちーち 戻ってくるんが 世の習わしでんあるもん。



命

## 『バナナ、牛乳、パセリの飲み物』

疲労回復やらちょつとハイカラん 飲みもん黄色に白、そり  
緑が効いたパセリ さっとミックスすりゃもう 四季も問わん  
じコセクリ。夏どまドウイイカ。パセリ嫌いん人でん 好きに  
なるんじゃねえ。パセリにゃ栄養素も 多う含まれちオルキ  
清涼財にも。

畑んくろじ青々しよるパセリが 『こげーしこっちょるに何  
とかせんと 種がアエチしまうで』 『じゃなぁムゲネコサレ  
ナエ』ち はじめんうちゃー ツキアギユ しよったんじゃが  
油ベタベタ好かん…のと。コマッタコンニャクジャノウ ジャ  
ミキサーが 『こげなこたーどげな』

バナナが黄色い顔しち わしゃなぁ食うと すぐ馬力がでる  
き。チョイト自慢顔。隅っ子ん牛乳が 『ふんな ウットウが  
加勢しゅうか』 黄色と白い色が目立った。そよ風に揺れよっ  
たパセリ 『ワシガ入るとモットいい色になるんじゃがなぁ』  
3つが見つめなおした 『ふんとじゃ いい白じゃ』

『せっせのせ』 3つが入ったもんじゃき もう待つちよれ  
ん。ザーザーち ミキサーが機嫌ゆう 動いたもんじゃき 時  
のめーに 『イッチョウアガリ』に なった。『ありゃふんと  
いい色じゃこと』 爽やかな香りもあっち 風味もまたイイチ  
イイキ ナンカせりかかっち来た。

『そげーせりあわんでん いいど』 『早うせんと ノウナリ  
ヤセンナ』 『ショワネエキ セクナ』 牛乳はかばしいごたる  
き バナナン甘さが効く。それもガイトーでんねえ。『いいん  
じゃねえか これぐれーが』 『よかろうかなえ』 『上等上等  
ホケなけりゃ一番じゃ』

『やっぱ俺一人がよかったに』 バナナがちっとクジュ言う。  
『ほんなテーゲーニしちょけ』ち 牛乳もパセリも 知らんふり  
しちよつたらトコロ 夏ん暑さになんぼ 南国育ちでん湿気が  
邪魔もする。『ほらみよ 言わんこっちゃねえ』 影じぶすぶず  
いいよる牛乳。

『ちっこのう イトージカルジャ 今やかましいんど』 心配  
しち牛乳がバナナン 黒い点々を見た。黄色ん肌が羨ましかった  
けんど 昨日に比ぶると アバタが大きゅうなった。それがもう  
目に見えち多うなっちよる。『はいダセ コッチヤレ 今ならま  
ぁドウモ ナッチョランキ ショワネエ。

スズシイ顔じ そんな話しっゅ聞きよった バセリが背伸びしち  
『何うアングコンゲ 言いいよんのかえ』『いんにゃ 心配せん  
でんいい こげこげじせゃき』 『そりゃーまぁ 早うせんと  
悪いでやっぱ』『じゃろう じゃきのう』 バナナも 泣きべそ  
顔になっちしもった。

『ほんな うっとうも 手伝うき 3人が一緒になりゃもう  
一番いいんじゃねえ』『それが いいちおもうがのう』『言うこ  
つ聞いちょつたが いいち思うがのう』『じゃなぁ やっぱそげ  
しゅうか』『それが いいちや みんなづり いいんがのゃ ほ  
ら昔かる言うじゃろう』『なんや ありゃお前 両方いいんが  
頬かぶりじゃろう』『うん それそれ それじゃこと』

大騒ぎしよるもんじゃき 近所んしたちも 集まっち来た。ど  
したんな 『ありゃまぁ バナナンこのアバタ』『ソゲー言いな  
んな むげねこされ』『じゃなぁ もう言わんきー 言うこつ聞  
いち なかゆう しちもらいよな。『まぁまぁ ムゲネコサレ』  
見る見るうちー アバタが多うなった。バナナと牛乳とパセリが  
やんがちカガーチ ミキサージ 美味しい飲み物が……



## 『焼米は故郷ん味』

稲刈り前になっちもう 田んぼにゃ水う入れんでん ゆうなっち 乾きん悪い田どま 乾かさにゃ稲刈りん時い困る。じゃきこん 頃になるとボチボチ 溝刈りうするこちなる。そうすりゃ乾きも ゆうなっち ハマランジ済む。そりー早刈りしたんな 『焼き米 にしち 故郷ん味』に なっち何とんウメー 秋ん味覚になる。

刈り取ったぬ コギオチーチ選別しち 釜じ煎ると 香り豊か ん匂い、ヤツパ秋じゃのう 今年もユウ出来た 豊作じゃのう。 早速精米所じ ツクト焼米ん出来上がり。今年も都合ゆう実り 夏ん暑いさかりん 世話役も無事おわったんじゃき 贅沢ち言う かん知れんが 食ぶるかのう。

歯のいいしゃ そんまま跳ねち食うが 歯の悪いしはヤツパ アチー湯の中つけち チョコット塩味もいい。柔らしいもんじゃ き すぐ食わるる。独特ん香りと 舌障りに秋が満喫 やっぱいいのう焼き米あ。年寄りどもは もう入れ歯でん こん味ゃこん 時だけじゃきち モモグリながらデン タベデエタ。

『ユウカマント』 ナエ皮肉か知れんが 歯が悪いにそげーか めるるかなえ。ち心ん中じゆうたかは わからんけんど そげえ 言われてんタベてーんが 人情でんあろう。孫にちっと送っちゃ りゃいい。『シカトシモネエニ』ち 送り賃が勿体ねえち 本音 も出るが それもシチョコキャコス 又それ以上んもんが 送っち 来る。

隣に前かけに隠しち 持っち行くと『ちゃーもう取ったんな 今年しゃ出来はドウジャツタナ』『ソレガ気になり 苦にモなる 百姓仕事でんある。が働くだけんコトジャ むげノもある。そう こうしよるうち 宅急便も届いた。

嫁ん里に珍しかろうち送った。でーぶん歯が弱ったもんじゃき  
チット 内緒じ『お粥にしち食べたんと』 ところがそん ウメー  
ノナンノ 仄かな秋ん香りと味 『まさに天下一品』ち おほめ  
ん添え書きまじ あっち嬉しいやら コマッタゴタル 顔色じ  
心が揺れ動いたごたる。

本当ん食べ方は 知らんでん 機転効かせた うまい料理方法  
は 想いもよらん 美味しい『故郷ん味』に なったごたる。米  
は国ん宝物じあり 生活経済ん根幹じゃが 時代が変わると 利  
用んシカタモ 変わっちくるき 不思議でんあるが それもまた  
いいんじゃねえ。

米が作らんでん 減反何かが顔で一ち 肩身ん狭え想いん米も  
こげな 英知とアイデアが 飛び出たとすりや これかる先にゃ  
又 ほらなァ 『米不足』も 出るんじゃねえ。米農家がもちっ  
た 米造りだけじ イノチキが できたんならなえ。過疎ちゃ何  
かえち 死語になるなら なおいいがなァ。

『よう早う食わんと 柔らしゅなっち しまうど』『じゃつた  
なァ ありゃーこりゃー うめー』 歯のいいしでん 柔らけえ  
のん いいじゃねえな』『やんな若えき 何かほかんこつ 想い  
でーたの』『わかったな』『解れーとん だてに年ァ取らんど』  
イサギユ カキコミヨルンを見ると 取られそうになったんか  
『ふんと うめーわ』

『茶碗な おいちょけや』『皿まじネブッタチ 聞いた事が  
あったがなえ』 トワズンジョウ言うもんじゃき 仕事うする  
んが 忘れられごたる。『今日は早えが 地獄入りゅするか』  
『いいのう 今年しゃタマリも いいごたるきなえ』『お前か  
んが一番いいど 一升買えゃ』『ありゅみよ 矛先がこっち』  
『若えんじゃろう』『わかったきもう』 大笑い。



## 『食…混ぜご飯あれこれ』

混ぜご飯にゃ美しさやら 四季ん感触やら 味ん楽しさやら  
それに 経済にも響くもんが 含まれちよりもする。じゃき時  
にゃそんドレカガ 狙われちよるごたる 組合せになるもんじ  
古くかるん 生活伝承が具合ゆう 覗かせちもくるるごたる。  
手つ取りばえ一もじゃが 鮮度も約束さるるき で一じなも  
んでんある。

四季それぞれん風味 香辛 感触 何か凝縮されたような  
人ん 心ばりもうまい具合に 盛り込まれた人間の 情愛が憎  
いはず醸し出しちもくれよる。

せり、三ッ葉、にら、たかな、しそ、たけのこ、ワラビ、ぜ  
んまい、ゴボー、ニンジン、クチナシ、どん一つ取ってん 具  
に使えるし そん横顔にゃ独特ん 香りが味が匂いが 内蔵し  
ちよるき 好まれちも来た。

お接待に 春は新鮮な ワラビ、タケノコが並ぶと 背中ん  
子まじ手をサイデーチ 『二人分じゃな』ち 気くばりしち  
くるる風景。夏は仏とん関わりに 身近さを表すごたる ヤセ  
ウマ、ダンゴ、が きなこん香りに 暑さでん食欲そそらせち  
くくる。涼しさも取り入れち くるるそうな。

取り合わせじ 2つ3つん組合せでん いけるし隠し味でん  
ヤキタツモン。よもぎ餅になると ちっと上等上品になるが  
『混ぜご飯』じゃち 言うてん餅も 仲間え入れちやらんと  
ムゲネェコチナル。生活ん知恵が 食文化ん お手並みがこげ  
な形じ 季節うで一じに 食の安全と節約とん 交差によち  
具合ゆう継承 されたもんじゃち なんかほほえましい限り。  
栄養価値もあるちゅうき それもいいことじゃな。

- 15 P ドウイイカ…とてもよい。オレキ…いますから。くろ…隅っこ。こげー…こんな。アエチ…落ちて。ツキアギユ…フライ。ドゲナ…どうです。チョイト…少し。ウットウ…私。わし…自分。ふんと…ほんと。イイチ…よいと。イイキ…よいです。ナンカ…などが。ノウナリヤセンキ…無くなりはしないから。シヨウネーキ…しかたないから。セクナ…急がなくても。これぐれーが…このくらいが。
- 16 P クジュー愚痴を。テーゲー…たいがい。イトーヅカル…痛みだして。ハイ…早く。コッチヤレ…こちらに出して。ドウモナッチョラン…どんなにもなってないから。アンゲコンゲ…あちらやこちらに。じゃろう々でしょう。じゃき…ですから。うっとうも…私も。やっぱ…やはり。そげしゅうか…そんなにしましょう。しちもらいよ…してもらっては。
- 17 P ゆうなっち…よくなって。溝刈り…水のたまった溝を刈る。ハマランジ…沈み込まないから。ウメー…美味しい。コギオチータ…こいで雑穀した。ヤッパ…やはり。ユウ…ヨク。つくと…精米すると。跳ねち…口にぼいと食べる。アチーユ…沸きたての湯。チョコット…すこし。ももぐり…揉んで。ユウカマント…よくかんで。そげー食べてーんか…そんなに食べたいの。シカトシモネエ…大したこともないのに。シチョキャコス…しておけばこそ。そうこう…そうしている間に。
- 18 P で一ぶん…大変な。死語…まったく消えなくなる。じゃつたなゝ…でしたねえ。イサギー…簡潔であっさり。トワズンジョウ…冗談ばかり。一升…昔の相場みやげ。アリユミヨ…ほら観てごらん。タマリガ…収穫量。
- 19 P ゴタル…ようです。二人分…背の子供の分も。ちゅうき…そのようですから。くるる…くれる。



新編  
國語

権現にあった白山権現さまと 平野にあった祇園神社ん お旅所〈仮のお宮〉が 当時ん古町にあった。古町⇒野津原町ん事じ江戸期間に 新町ができちかるは 古くかるある町じゃき 古町ち呼ぶごつなごたる。今ん野津原神社周辺に 2つんお宮んお旅所があっち 定期的ここに お出ましになり 祭りん市があっち はじめは物物交換なんかが 北は庄内 挟間かる 南は戸次 判田 大野かる 人々が集まったごたる。

当時ん幹線ルートは山を越えち 谷村 賀来、別府に。南は大野、判田、戸次、それも入蔵経由が多かったごたる。豊後ん3大市ち言うと 浜の市、賀来の市、清正公市、ち言うぐれーじ清正公まつりにゃ 郡役所に届をでーち 『ご迷惑はかけませんから』と 許可をもらいよったそう。そん代わり 郡役所かるも祭典の日になゃ 伺候が来て『ご祝儀』も あったよう。

現在の神門は 江戸時代当時の『お陣屋⇒お茶屋』の 裏門じ役員門〈薬院門か〉を 神社創建の際に 移築したち言う。柱は櫛4本柱じかっては 瓦になゃ紋が入ちよつたが 長い間の傷みじ今は その面影はねえが 紋の作りは普通とは 異なちよるごたる。旧野津原村ん郷土神社として 『郷社野津原神社』で明治4年〈1871年〉から 氏神様として 崇められちよる。

伊能忠敬の郷土測量じ この周辺の基礎そくりよう。幕末時代にゃ風雲急を告げる頃 勝海舟と坂本竜馬が 密命じ強行横断。夢とロマンじゃ源義経が 落ち延びる中継地じつたが。まっと昔になゃ大和武尊が日向かる 引き上げに御座岳かる 『こん里は人が優しく暖かな桃源郷』ち 一夜の夢も結んだそう。

夢は多いがよい そして実現するなら尚よいが。そんな新しい夢を描いて 明日は今日より しあわせな ふるさとに 皆んなじ守り育てち 行きたいもんです。ご自愛ください。



古い野津原音頭が7番までで あとが不明ですので 少し淋しいとの意見が多くて《本当は10番までであったと思う》合併前の 今市地区や大字上詰地区の 歌詞も入れて合計を14番までに になりました。素人作詞ですので今後は これに類似したものが 出来たらまた楽しいと思います。曲は当時のままの『紅屋の娘⇒中山普平作曲、昭和4年』です。

- 1 おばねの街道 石だたみ ト サノ 石だたみ  
殿様行列 きらびやか ト サイサイ きらびやか。
- 2 あの娘《コ》年頃 今市原に ト サノ 今市原に  
牛を飼うのも いじらしい ト サイサイ いじらしい。
- 3 岩をぐって 三助井路の ト サノ 三助井路の  
水も豊かな 黄金波 ト サイサイ 黄金波。
- 4 四辻峠にゃ 茜雲 ト サノ 茜雲  
荷尾杵 獅子舞い 白熊練り ト サイサイ 白熊練り。
- 5 在所帰りか 貝殻岳の ト サノ 貝殻岳に  
響く神楽に 子がはしゃぐ ト サイサイ 子がはしゃぐ。
- 6 野津原よいとこ 櫓の上で ト サノ 櫓の上で  
嬉し 十五夜 踊りの輪 ト サイサイ 踊りの輪。
- 7 笑顔が揃えば 夢がある ト サノ 夢がある  
明日は今日より 幸せに ト サイサイ 幸せに。

24, 4, 吉日

高齢者が多くなっち 福祉バスも巡回しよった。バス利用が目的じゃがそれだけじゃ 無理もあるもんじゃき へき地方面じゃタクシーとバスん連携じ 乗り換えん不便なあったが バス路線の分は支所かる 乗りの都合いいバス停かるわ タクシーがチャント待ちくれちよる。

デイサービスんしたちは 直接家まじ迎えが来ちくる。そ  
げなしたちが施設じ歌うんが 『のつはる音頭』じゃつた。戦  
中ん昭和初期にはやった 『野津原音頭』ん 後継音頭ち言う  
ようなもんじ ドシテン想いだせんもんじゃき ムゲネコサレ  
になっち 7つに足したんが こきある主に今市地区と 上詰  
地区ん分が出来た。

こんだ三輪先生がち 名前んはいったんが出来た。らこんだ  
『しあわせん丘』も 入ったがイイデち こちなっち又こんだ  
新しい そんかわり『のつはる音頭』ち なったごたる。

楽しい『のつはる』音頭 《2012》

- 1 あなたに 逢えた しあわせの丘は サノ しあわせの丘は  
唄の絆が あったから ト サイサイ あったから。
- 2 あちらから こつちから 来て想う サノ 来て想う  
出で湯に 若さも 保たれる ト サイサイ 保たれる。
- 3 寄り添う 大分市に なってから サノ なってから  
道《道路》も 水《水道》まじ あら嬉し ト サイサイ  
あら嬉し。
- 4 過ぎた 苦労は あったけど サノ あったけど  
時の刻みが 糧となる ト サイサイ 糧となる。
- 5 話しが はずめば 気も豊か サノ 気も豊か  
たった一度の 道《運命》じゃもの トサイサイ  
道《運命》じゃもの。
- 6 三輪ノブさんの 唄車 サノ 唄車  
宝いっぱい ほがらかに ト サイサイ ほがらかに。
- 7 笑顔が 揃えば 夢がある サノ 夢がある  
明日は 今日より 幸せに ト サイサイ しあわせに。

こげなふうじ『のつはる音頭』に なっち昔んうら若い美人  
が 唄うそん唄にゃヤッパ 情緒があっち野良仕事ん 後かる  
泥じキサノウナッタ 手足しゅ洗うとコリヤマタ 美しさがイ  
チダント 輝くもんじゃき『今頃かるドキ行くんな』ち 近所  
ん若えしがセワシガル。

『ドキモイカンデ』 そんくれ言わんと ヒョイトしち近所  
んしに聞こえたら オオゴツ作りたつる。ところじ こん唄ん  
節はすべて『紅屋の娘』⇒昭和4年に レコードは売られたが  
そげー 買うしゃまゝオランジャッタ。けんどすぐ節は覚ゆる  
き 唄も時の間に覚ゆる。

寿年令になったしたちも 昔取った杵つかじ 覚えは早えも  
んじ 時の間に覚えち唄いよる。ただ歌詞を覚えるこちなると  
ヤッパ 暇がいるごたる。そげんこたーどうでん とにかく心が  
豊かになりゃ あた一時間が勝負。ぞげ慌てた所じ どうも  
ならんきなえ。

過去ん苦勞を糧にしちよるき 今日も健康じ過ごす それが  
なによりん幸せち言うもん。元気に唄いましょうな 入れ歯が  
飛びでらんごつな。三輪先生ん 唄車に乗せち 大声あぐりゃ  
それこす 元気な元じゃき 健康がいちばんじゃきな。発声す  
るんも元気な証で。

何べんも詩を書き換えちくれた 調査会んしたちも思わん  
勉強が出来たち 転げ回るごつ喜びよったわな。唄は世に連れ、  
世は唄に連れられち それが平和ん証じゃが こん頃ゝチット  
雲行きもおやしいがモそれもまゝ 刺激なっちいいんかん。心が  
豊かじありゃもう 最高ち思わにゃなえ ふんと。聞こえち  
来たごたるヤッパ 故郷ん唄ちゅうな いつ聞いてんいいもん  
じゃなえ やぐら太鼓に合わすりゃ 尚よかろうごたる。

## 方言説明

- 23 P ドシテン…どうしても。ムゲネコサレ…可愛いそうで。  
こきある…ここにありますが。こんだ…今度は。アイデアよ  
いですよ。こちなった…事になった。
- 24 P なったごたる…なったようです。こっちから…こちらから  
。あらうれし…とても嬉しい。三輪ノブさん…かって教職  
じ後婦人会活動など 社会活動家で作詞もでがけた。
- 25 P こげなふうに…このような事に。ヤツパ…やはり。キサノ  
ーナッタ…汚くなって。コリヤマタ…これはこれは大変。  
ドキ…どこに。ドキモイカンデ…どこにも行きませんよ。  
ヒョイト…もしかして突然に。オランジャツタ…いません  
でした。けんど…けれど。寿年令…高齢者に。ヤツパ…や  
はり。そげんこたー…そのような事は。どうぜん…どうで  
も。あたー…後は。そげ…そのように。どうもならん…ど  
うにもなりませんので。なえ…でしょう。しちよるき…し  
ていますから。でらんごつ…出ないように。あぐりゃ…さ  
しあげたなら。じゃき…ですから。転げ回るごつ…嬉しさ  
のあまりに跳びはね騒ぎ回り。おやしいがモ…おかしいよ  
うじゃない。ふんと…本当に。もんじゃき…ものですから  
ら。

出会う機会がある。デザイナービス通いの 人たちでも同じ年令や  
環境など過去の 懐かしい時代があった。そんな人たちの追憶を  
そっと思い出させてくれる 唄は無性に元気を貰うような 毎日にな  
ってそこに心ときめく。唄があったから勇気が 元気が湧き出た  
ような。気持ちがこんな連鎖反応で つぎつぎと何かを求める。心  
の潤いの時間だったのでしょ。無心に唄った記憶を追求すると…  
そこには仄かな夢やロマンも あって久しぶりに若かえる チャン  
スも貰ったように 少女らしい姿態に 恥じらいもない幸せ人生。  
よかったですね いつまでも幸せを抱いて……………



# 結果信方



せ セチトキャ…情けない時には、切ない時には、悲しい時には。  
セチデンコライ…情けなくても我慢、切ない時程我慢して。  
セチハタラキ…区切りの時に働く、ゆつくりした時に働く。  
セチカリヤハリコメ…悔しい時は頑張れ、悔しければ頑張れ。  
セチボジカヤス…やかましく叱りつける、煩く叱りつける。  
セチナギー…情けなく切ない、言えないほどの悲しさ。  
セックバタキ…休み頃に働く、人並みにせず働く変わり者。  
セッテンヤッテン…どうにもならない変わり者、異国者。  
セッチコスシンボウ…切ないなら我慢辛抱、苦労は我慢から。  
セツネ…切なく辛い、情けないけれど我慢のしどころ。

セッチウレタ…競り落としたので売れた、互いに競い逢う。  
セツデン…情けなくとも、切ない時でも、苦労していても。  
セツウジ…切なく辛いが、情けなく大変だが、苦労しても。  
セツタニ…競ったのに、競争したものの、我慢のしどころ。  
セッキ…区切りの季節、変わり目の仕事の仕分け上手に。  
セツト…忙しい季節、繁忙期間、際どい区分けの英知。  
セツチョキャ…競っておけばいいことも、曳くときが楽。  
セヅートビアルク…背戸を飛んで歩くよう、動きの早い。  
セデチョキャ…煎じておけば、煎じた薬は妙薬に。  
セデクウジ…無理強いしては損する、無理強いは用心を。

ゼデチャリヤ…煎じてあげたら、難しい煎じ薬療法。  
セデンデン…煎じなくても、そのままでも使える、煎じ無用。  
セデタキイラン…煎じたから不要、間にあるから。  
セデリヤトク…煎じてあればすぐ間に合う、準備周到。  
セデテンデル…煎じた後でもまだ使える、無駄にしない。  
セデダサルリヤ…煎じて絞られれば、そこまでやれば。  
セドカル…背戸からの珍客、勝手知った人たちは、勝手道。  
セドカジキオツキ…瀬戸の風に用心を、背戸から火事用心。  
セドニヤカガワク…背戸の掃除は確実に、背戸溜り不衛生。

せ セドコスカクルル…背戸は隠れ場所、背戸ん使い用、隠れた。  
セドカジャマンリョウ……背戸の風ん涼味、夏のごちそう。  
セドコスアソベル……背戸は遊び場、背戸なら怒られない。  
セドガキ……背戸で遊べば心配無用、勝手知った場所なら。  
セドカジュ……背戸の風には満両ん気持ち、通り抜けの風。  
セナリー…してすぐ、したとおもっていたら、してよかった。  
セナコ……背中を、背中に問題が、背中が不安になって。  
セナミャウツクシイ……背の稜線は美しい、背の並みが良否。  
セナリャコ……したからこそ、してよかったと、後悔なくて。  
セナコケーチ……背中をかいてくれない、痒いので背中を。

セナココスル……背中をこすって垢を落とす、汗を流して。  
セナンコナカスナ……背中の子供を泣かせないように、子守上手。  
セナリャシゴツ……仕事をしてこそ、してから評価もされる。  
セナク……背中を使う、背中が広くて安心、背中が懐かしい。  
セナコカセ……背中を貸りて暖まる、背中も道具物。  
セナキ……背中に来なさい、背中を上手に使って、背中芸者。  
セナカンコエマツ……背中に肥松が難かし者、言葉に気をつけ。  
セナケトマレ……背中におんぶして、背中が一番安心。  
セニカエル……背中に腹は変えられない、出来ない相談も。  
セニセンジ……背中にしなくて、背中以外の場所に、背より腹。

セニワタリミチ……背中に渡る道もある、背中を越える方法。  
ゼニヤマワッチクル……銭は天下の回り物、いつかきっと。  
セニヤナラン……しなくてはならない、することが大事。  
ゼニダケガ……銭だけが世の中じゃない、銭より大事な物も。  
ゼニャメノカタキ……銭は目の敵のようでは、銭も信用も。  
ゼニャツカイヨー……銭は使いようで、金と頭は使い方で。  
ゼニドマモラエ……銭を貰えば使い道は多い、心が大切じゃき。  
ゼニガカタキド……銭が敵だけじゃない、銭が悪さもする。  
セニャ……しなくては、する事で大きな宝も、する大切さ。



せ セネバッチ……そねばりいらいらする、気分が優れないよう。  
セノナコワタレ………浅瀬を選んで渡る、流されないように。  
セノウユワタレ………浅瀬の上を選んで、用心して瀬渡りを。  
セノビャゲンキ………背伸びするのは元気な証拠、全身運動を。  
セノリャイイモン………背中に上って見渡す、背に馬乗り。  
セノコリャアンマ………背中の懲りは針灸マツサージ、早め治療。  
セノコリャヤイト…………背中の痛みは灸が、早めの治療が。  
セノベー…………背伸びして深呼吸、背を伸ばして全身運動。  
セバギル…………邪魔して悪あがき、人を競りのけて世話を。  
セバメチ………狭くして、狭くする事で、狭くなれば有利にも。

セバケリャヒロギ……狭いようなら広めて、狭くて不自由なら。  
セハバガヤキタツ………背中の狭い人なら通れる、するり抜ける。  
セバマッタド…………狭くなったから、狭いから大丈夫。  
セバメチョケ…………狭くしておけば、狭くったのでせ至便に。  
セバマリャ………狭くなれば利用価値が、狭いからゆっくりと。  
セバマッチ…………狭くなって整理が出来た、せまいと簡素。  
セバムリャ………狭くすれば得もある、せまいと整理が簡単。  
セバクリオウチ………狭いところで賑やかに、狭い場所の賑わい。  
セビノンコマル………狭くても困る、狭いから困難、狭さに苦勞。  
セビナコライ………狭いのは我慢して、せまいから整理する。

セビニデン…………狭いでもよいの、狭いから我慢出来る。  
セビゴタル…………狭いようだから、狭いから整理したよ。  
セビトコリ…………狭い場所でも、狭いなりにうまく使う。  
セブリャ…………無理を言うと、無理やりにほしがるから。  
セブッテン…………無理強いしても、欲しがってもないから。  
セブリカエーチ………欲しがらるもので、欲も入った欲しがり。  
セブリャコス…………欲しがればこそ、欲しいなら早めに。  
セブルノン…………欲しがらるのも中身が問題、あつかましい。  
セブルンカ…………無理じいするんか、欲しがらる欲が強い。

せ セブルクセ………欲しがらる癖がある、何でも欲しがらる欲強い。  
セブリジョウズ………欲しがらるのが上手に、調子よく欲しがらる。  
セブタンカ………うまい具合に欲しがらる上手、無理強いする。  
セベナコライー………狭いのは我慢して、狭いから承知で。  
セベートン………狭いのはこの上なし、狭い自慢になるから。  
セベンカ………狭いのですか、この上なく狭いと思うよ。  
セベンジャガ………狭いのですが、狭すぎる程に。  
セベナリ………狭いなりにも、せまいけれど整理がきくから。  
セベムリヤ………狭めると使い勝手がいい、狭いとよいかも。  
セベデンツカエ………狭いなりに使い勝手が、狭いから徳用。

セベカリヤ………狭いならそれなりに、狭いから使いやすい。  
セベブナ………狭い分は生かされるから、狭いのも徳用。  
セボカリヤ………狭いから使いこなす、狭いから徳用に。  
セボデン………狭くてもうまく使いこなすと、狭いから有利。  
セボジ………狭いけれど徳用に使える、狭いだけ有利。  
セボージ………狭いだけに有意義に使える、狭いから整理が効く。  
セボージャイイ………せまいからよい点も、せまいから簡単。  
ゼボケンドキチヨル………狭いと文句言ったが来ている。  
セボメチャル………狭くしてあるので便利、狭さが有利に。  
セボムル………狭くすれば至便に使える、狭くして有利に。

セマギツチ………無理やりに世話をしたがる、押し退けてまで。  
セマクロシイ………狭くて雑多な住まい、せまいので整理が。  
セマギル………無理やりに世話をしたがる、押し退けてまで。  
セマカリヤ………狭いのなら工夫して、有意義に生かす至便性。  
セマチナオシ………狭い土地を交換分合して、畦を取り除ける。  
セマスグリヤ………狭くて困難なら増築も、広める工夫も。  
セマグルウツチ………狭すぎて気の毒だが、狭く恐縮です。  
セミーチュウ………寒いと言うけれど、閉めなさい、攻めての手。  
セミータイワン………閉めなさいとは言わないが、攻めて奥の手。



せ セムリャコス……攻めたからこそ、攻撃したために、強引に。  
セムンノカ……攻めますか、閉めますか、閉めてもどうか。  
セムンナリャ……閉めるのなら、攻撃しても、強引がどうか。  
セムルソベ…攻めていると、閉めていたが、閉めてはだめか。  
セムシャイド…魚取りのえさに、えさはたくさんあるから。  
セメアゲチ……攻めて追い詰めて、強引に攻めたが。  
セメチョケ…閉めておけば、攻めたのが効果、強引はどうか。  
セメチャラン……閉めてはいない、攻めてはまずい、無理は。  
セメラレチ……攻められて、閉められた、攻撃されて。  
セメチョキヤ……攻めておけば、攻撃が効果、閉めておけば。

セメテンムリ……攻めたとしても、攻撃効果は少ない。  
セメクージ……攻めて入ってくる、押し込んでしまう。  
セメマクッチ…攻撃したものの、攻めても効果は、閉めても。  
セメタテチョケ……攻撃して追いこむ、攻めて追い払う。  
セメンド……攻めないから、攻撃は無駄、閉めないから。  
セモウツカエ……狭く利用する方法、狭く上手に利用。  
セモタリャ……背をもたせる、楽な姿勢にもなるが。  
セモナリャ……狭くなれば、狭い利用方法、うまく使う。  
セモカリャ…狭いなりに、うまく使いこなす、整頓が出来る。  
セモデン……狭くても使い方で、せまい上手な利用方法。

セモクロウッチ……狭いので窮屈、狭い部屋に大人数が。  
セモイケ……狭く上手に動く方法、忍びの戦法、使い勝手。  
セモヤレ……狭く上手に動く特技、広いのに狭く使う工夫。  
セヤンヤクル……世話が大変で苦勞する、面倒見が大変。  
セヤマジヤ……世話までは出来ない、世話は大変だから。  
セヨスリヤ……世話はしても儲けには、世話は損の始まり。  
セヨサシイ……世話をさせて任せて、世話過ぎに任せて。  
セヨシヨ……世話をしておけば、世話のお返しもある。  
セヨシチミヨ……世話をして大変さ、世話の巧妙はなかなか。

せ セヨシタバカシ……世話したばかりじ、世話だけして。  
セワシメー……世話はしない事に、世話は苦手で、世話苦痛。  
セワシクァエータ……世話するのは飽いた、世話はもう大変。  
セワシテン……世話をしても、世話の後始末も大変。  
セワスリヤ……世話したばかりに、世話の後が大変で。  
セワシチコス……世話してこそ苦労もわかる、世話の苦労が。  
セワデンイイキ……世話になっても、世話が出来れば。  
セワガツチヨケ……世話はしておけば、世話になるもの。  
セワンワヤク……世話が朝飯前、世話の上手な人間も。  
セワクノタネ……世話は苦労が伴う、忙しい苦痛が残る。

センジャツタカ……しなかったので、すまないの、未決。  
センチンソダチ……慌てて戸が開いたまま、あわてんぼう。  
センスラ……冗談好みの人間、調子者で信用が、充てならぬ。  
センギ……捜し回る、捜したものの、捜し当てない、審議。  
センナムゲネエ……しないのは可愛いそう、なんとか満たせ。  
センドリヤ……男性の自慰、適齢になると自然摂理。  
センプリヤキク……漢方薬の効果は大きい、常備薬に。  
センギシヨル……捜しているの、捜し回って、調査中。  
センタクイトー……洗濯に使う板、生活用具でもあった。  
センドル……男性適齢になると自慰行為、人間成長の摂理。

センズリ……男性独特な摂理、自然的な自慰行為。  
センゴツ……しないように、使用しない、使わない、中止。  
センニモ……以前にも、よくあった過去、前にもよくあった。  
センデンシタチ……しなくてもしたと誤解、罪をかぶせる。  
センノカ……しないのですか、しなくてよいの、利用せず。  
セランゴツシヨ……押しあわないよう、危険です押さない。  
セライゴハ……養子が入ると途端に子どもが生まれる例が。  
セラルリヤ……押されたら、無理強いされたなら、推薦で。  
セランジヨケ……押しさないように、無理押ししない。



せ セラレテン…せられたとしても、せられたのなら、押された。。  
セラレングタリヤ……押されないようなら、押されないから。  
セラニヤ…押さなければ、押さないようなら、押してほしい。  
セランジコス……押すないからこそ、押さないのであれば。  
セリクリヤ……………押しまくるなら、乱暴に押すのなら。  
セリクウジ……………押し込んで、無理にセリこんで。  
セリデーチ……………せりだしたので。無理に押し出した。  
セリデータ……………セリ出して。押し出してしまった。  
セリクウダ……………無理にセリ込んできた、せりこんで。  
セリモウチ……………せりあいながら、無理にせりあうので。

セルチュウテン……………せりあうと言うても、せり合うのも。  
セルソベ……………せり合う側で、せり合っている側での。  
セルリヤ……………されるのなら、されるのも、された場合は。  
セルルカ……………されますか、出来ますなら、してくれますか。  
セルンナ……………されるようですか、できるようなら、出来る。  
セルンカ…押ししますか、押してあげましょう、押すのですか。  
セルルモンガ……………押されるものですか、押されますか。  
セルキカセ……………押すのでかして、押ししますから貸して。  
セル……………押す、押ししましょう、押してあげます、押し出す。  
セレセレ……………ほぼ同じ、一緒くらいかな、平均くらいの。

セレンゴタリヤ……押せないようなら、惜しいけれど無理。  
セレタナイイガ……押したのはよいが、やっとなめたものの。  
セレンクシ……押せない、競られないのに、競るのは無理。  
セレテン……競られても、押されても、押しちとしても。  
セレタンカ……………押したのですか、競りはどうですか。  
セレチョリヤ…競られていれば、押しておけば、押せたなら。  
セロウドチ…押したいと思い、押せると思うが、押したいが。  
セロモンナラ…押すのなら、押したとしても、押すならもう。  
セロウセロウ……押して押して、競ってみたら、押せ押せ。



そ ソウソウ………そうですとも、そのようです、全くそうです。  
ゾウクル……騒がしくする、いたずらをする、冗談まじりの。  
ソウジャロ………そうでしょう、そのようですよ、もったいな。  
ソウグレーカ………そのようですとも、全くそり通りで。  
ソウデンイイ………そうでもよいです、そのようで、よいです。  
ソウモネエ……そうでもないよう、それは違うのでは、無理か。  
ソウデンイカニヤ………それでも行かないと、行くのがよい。  
ゾーヨ………生活経費、やりくりが大事じ、年末あせわしい。  
ソエノ……添えたはかりで、添えて間もない、そえてよかった。  
ソエン………添えないから、そえるのは無理かも、無理せずに。

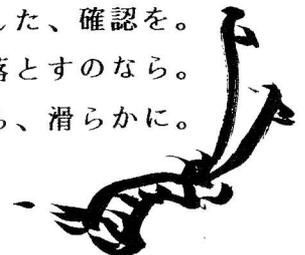
ソエテン………添えても、そえたとして、そえないほうが。  
ソエギシチ………添えたから大丈夫、添えてよかったよう。  
ソエニイク……添えに行きます、そえておけば、添えるために。  
ソエタンカ……そえたのですか、添えましたか、そえたらよい。  
ソエチョキヤ………添えておけば、そえたなら、添えておけば。  
ソエチャリヤ……添えてあげたら、そえてあげる、添えて待つ。  
ソエグチャヤ……口は出さないが、ちょっと口添え、無理は禁物。  
ソエラレンド………添えられないから、添えても無理なよう。  
ソオモユー……そんなにも言え、そんなに言うたら、らしいよ。  
ソウドシイ……うるさい状態、騒がしいので、静かに願いたい。

ソウシキヤ……死去の慌て、葬式は、告別式は、葬儀の日程は。  
ソウソウ………早々と、火急に駆けつけて、さすがに早い。  
ソウジャロ………そうでしょう、そうと思います、たしかに。  
ソウカ…………そうですか、そうでしょうね、承知しました。  
ソウチャヤ………そうですとも、そう思います、そうですよきっと。  
ソウグレカ………そうですとも、そのように思う、それが正しい。  
ソオトン………そおですよ、そのようですとも、たしかにです。  
ソオナ…………そうですか、そうでしょうね、なるほど解ります。  
ソオオムーデ………そのように思う、たしかにそうでしょう。

そ ソオラキタ……見なさい来ましたよ、待っていたように来る。  
ソウシチョキヤ………そのようにしておけば、そして待てば。  
ソウユウテン………そのように言っても、言うて見ても。  
ソウカンシレン………そうかも知れないが、多分無理と思うが。  
ソカイイキ………そこはよいですから、そこは大丈夫です。  
ソカコマル………そこは困りますが、邪魔になるのが困る。  
ソカワリー………そこはいけませんよ、そこは駄目ですよ。  
ソカシラン………そこの事は知らないが、全く関係ないから。  
ソカシタド………そこは済ませましたよ、そこは終わって。  
ソカヌリー………底のほうは温度低い、そこは温かくない。

ソカ……そこは、底は、その方は、そちらの方は、その辺は。  
ソガンカ………そいで、削って、削ることで細くなる。  
ソカホル………そこは掘るので、そちらは掘る予定で。  
ソキニヤ………そこには、そちらには、そちらの場所には。  
ソキマジシチ………そんなにしてまで、そんなに世話しても。  
ソキンシ………側の人たち、側にいる人たち、側で見ている人。  
ソキスリヤワリ………そこにしては悪い、そこは困るので。  
ソキコス………そこにこそ作るが、適地でよかった、決めた場所。  
ソキデン………そこにでもして、そこが一番良さそうで。  
ソキー………そこに、底に、底にも適当な場所が、指定席。

ソギトレ………そいで取る、削って細くする、削れば安心する。  
ソギオトセ………削って細く仕上げる、細くすれば上品。  
ゾクゾクスル………興奮して、異常な状態に、予想以上の出来事。  
ソクラソングエ………そこいらの、周り周辺の、近所近辺。  
ソクツブセ………そこを埋めて、底を潰して、その辺を閉める。  
ソクユウシナ………そこを修復して、その辺の修理を。  
ソクミタカ………そこを見ましたか、底を点検した、確認を。  
ソグクレナラ………削るぐらいなら、そぎ落とすのなら。  
ソグンナラ………削り落とすのなら、そぎ落とすなら、滑らかに。



そ ソーベクソウロー…でたらめに、勝手気ままに、信用ならん。  
ソージャキ……そうですから、そうと思うが、そうでしたか。  
ソーンゴタル……そのようで、そのように聞きました。  
ソートン……そうですとも、そのように思います、でしょうね。  
ソージャロ……そうでしょう、そうと聞きました、たぶんね。  
ソーカンシレン……そうかも知れませんが、そのように思って。  
ソージコス……それでよかった、その方がよいと思う、それで。  
ソーユウタモノ……そんな事を言っても、それで果たして。  
ソーコシヨルト………そうしている間に、やがて結果も出る。  
ソーデンセント………そのようにしないと、そうしておけば。

ソーデ……そのようですよ、そうと思っていた、それがよい。  
ソージャツタ……そのようでした、それでよいのでは、解った。  
ソーグレカ……その通りで、それがよいと思う、解りました。  
ソーソー……その通りですから、解ったようで、やっとな解決。  
ソーシチョコ………そうしておきましょう、そのようにして。  
ソーナラ………そのようなら、そうであれば、そうでしたか。  
ソーコウシチ……やがて結果も、間もなく解る、やっとな解った。  
ソーチャ………そうですとも、それでこそ、それがよいよう。  
ソーカチ………そう言うても、それでよいのですか、なにとも。  
ソータラ………そんなに言うなら、それでよいのですか。

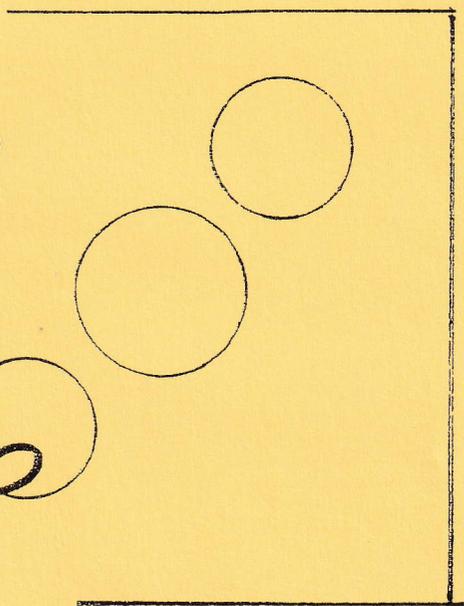
ソゲマジ……………そんなに言うのなら、それでよければ。  
ソゲンコツ……そんなことが、無理ではないの、不安なんだが。  
ソゲメー……そげないのでは、そげますか、そぐのは無理かも。  
ソゲマジヤ………そんなにまでは、そんな無理は、卑怯では。  
ソゲイワンデン………そう言わなくても、無理は言わないが。  
ソゲンコター………そのような事は、それは無理では、違うが。  
ソゲタンカ………そげましたか、そげたのなら、そげればよい。  
ソゲンコツジ………そのような事で、それは無理では、乱暴では。  
ソゲー………そんなに、そんな事で、無理では、気がつかない。

そ ソゲンハダ…そんな事は、それはちがうのでは、それは無理。  
ソゲナ………そんな、そのような、無理な話で、少し待って。  
ソゲチ…片側に寄って、片寄って、曲がって、予定より外れ。  
ソゲンコトン………そんな事も、予想異常な、予想意外な事も。  
ソゲンモンジャ………そのような物です、予想が外れて落胆。  
ソゲセカンデン………そんなに急がなくても、慌てても。  
ソゲナンナ………そのような物は、予想以上の物は、知らない。  
ソゲナコチ………そんな事に、知らなかった、予想に反して。  
ソゲマジャ………そんなにまでは、そのような事は、論外な。  
ソゲーエ………そのように、そうでしたか、知らなかった事で。  
ソゲイヤ………そんなに言えば、そんな聞いた事が、あきれて。

ソコナシ………底がないような、予想以上の酒飲み、太っ腹。  
ソコソコ………程よい程度の、ほどほどに、普通であれば。  
ソコマジャ…そこまでは感知せず、頓着なくて、知らぬが仏。  
ソコラジュー………そこら一面に、周囲に広がって、周辺まで。  
ソコメシユ………底に焦げついた飯、おごげのおいしさ。  
ソコガアルキ………そこがあるから救われる、命綱、救助所。  
ソコジカンガイ………そこでゆっくり考えて、余裕が必要。  
ソコラソングエ………そこら周辺、一面に広がる、周辺一帯。  
ソコンシヤ………その家の人は、その家の人たちは。  
ソコツキヤ…底が見えて覚悟、限界に入って、最後の土壇場。

ソコヘン………そこらあたり、その周辺、その方向の場所。  
ソコラジュー………そこら一帯、その周辺、周り一面の。  
ソコマメ………足の裏に出来た踏み板傷め、無理をすると外傷。  
ソコンホウ………そちらの方向、そちらに狙いを、調査地点。  
ソコベラ…底のあたりを、決まった場所の指定、底辺の位置。  
ソコカル………底から、その辺から、その場所が起点。  
ソコラヘン………そこら当たりが、その辺が問題の場所。  
ソコンヘン………そこらが、一番問題の場所、ここが問題点。

# 女性の底力



## 声かけで育ち太る作物

あんまりスポーツはやらん　こんしゃそんなかわり　田のクロ畑  
ん中にへールト『アンタ　サカシイナ　太りよるな　あオオキニ』  
チ　誰か人がおるんかち　通るしが見とるるごつ　話ししよる。  
『りゃーもう　コゲー大きゅうなったん　元気モンジャナァ』ち  
笑顔じ話しかくるものじゃき　舅さんな『お前　あ　ゆう話すきじ  
ゃろう　野菜が喜びよるど』ち　冷やかし半分に褒めよる。

褒められち　悪い気持ちんするしゃ　ネーキ　なんかみんなが  
楽しい笑顔に　引きこまるるもんでんある。お勤めが済んだら  
チョコット畑に　『また行きよんな』　近所んしどもも　日課の  
ごつ暇さんありゃ　田畑ん仕事じゃき　手本にせにゃち　言うな  
易いがソレカチ　ジッコウちなりゃ　なかなか難しい。

朝ちょこっと　畑に行くと　2, 3日前に撒いた　種もんの芽  
がもう出ちよる。『あら　あんた早えな　あ　ショワネエンナ』  
しゃがみ込むと　話しかけちじっと見よると　不思議なもんじ芽  
の先に　朝露がするっとノボッチ　見る見る丸なった。じっと見  
つめちと思うたら　それがふつくらと　膨れち重とうなったんか  
『ぼっ』と　見ちよる目の前じ　割れた拍子に軸を伝わち  
根元に落ちた。

『りゃ　まあまあ　あんた上手じゃな　あ』　まるじテズマン  
ごたる　一瞬の出来事。百姓しよってん　こげな芸当はめって  
見る　そげなこた　ナカロウガ　ヤッパご褒美に見せち　クレタ  
ンカ　ウレシュナッチ　『オオキニオオキニ』　家ん昼時にこん  
話に　花がさいたんも　日ごろん声かけが　よかったんじゃろう  
か。

それかるは　ナオサラ声うかけたり　話たりする明け暮れが

つづくもんじゃき きんじょん評判にもなった。ゆう昔かるん話しにゃ おやじが ねじ鉢巻きしち 鍬うカタグルト 田ノクろう見ち回りよる。稲が慌てち 『おやじが来たど 揺らしち』そげ言うと みんなずり葉をユスラケータ。親父は足うとめち 『うん 水がすくねえんかの』 じっと株を分けち見よる。

『手叩き水じゃがのう そうか肥料がほしいんか 解った』ち昼からは もう肥料を ヒネリヤリしよる。田の畦じこれが解る 早めん肥料やり タイミングガ イイキー一番ほしい時に 効果抜群じゃつた。こけが百姓ん熱心さ 体験奥の手 企業秘密かん知れんが 早く気がつく 察するんが作つくりん鍵んごたる。

じっと話聞いちよつたが 『うっとどう 早うかるシヨルニ』チ にたっと笑うたが 『しめしめ又知恵がマイコンだ』 じゃねえな。聞いた事が役に たったり悪い事も 知ったりん世の中じゃつた。『あんたどうも すぐ言いよえ 気がつかん 事もあるきな ほんな又昼かる来るで』

執念は自然と出るもん とっさにも出るき すぐ間にあう技。コツが解ることじ 思わぬ奥の手にもなる。芯をとめたり 枝をのけたり チョコットん仕事が 思わん実りにも響く。『元気』『ゆう太りよる』『おおきに』 人間に話しかくるごつ 声をかけち畑を回ると 影に真っ赤に熟れたトマト。

夜露に朝日がキラリと 輝くと瑞々しい 野菜が『ありがとうさん』ち 言い寄るごたるき 今日も嬉しい。笑顔がつい出ち こっちまじ嬉しゅなるんも こん人ん優しい扱いが 声かけが物こそ言わんでん 伝わるもんじゃろう。『あんたの命を頂くきな あんたが人間に 生まれ変わるんで』

今日も畑で話す声は もう専売特許じゃが 嬉しい心の表現。



## 執念燃やしたクチナシ栽培

農家ん担い手としち 事情じ秀才を犠牲にした夫が 常に将来を見据えち収入源ぬ 探索しよったが 臼杵料亭が 黄飯材料でのクチナシに目をつけち いろいろ調べたり研究したり。じゃがどん手弦からも確信な持てんじゃった。農家ん忙しい合間にゃ 里ん世話役 青年団の役職 父親ん関わった井路ん仕事と 家を離るる事しきりん生活。

じゃが手こまねてん 先にゃ進まんち種を撒くこちなった。本当は苦勞は女にのしかかるち 気が進まんじゃったが 夫ん執念の種が芽をで一た時ん 喜びようは話しならんごつ。『これならしよわねえど』 顔見合わせち 取り組むこち覚悟決めたんが 今日に結びち一た。

発芽は難しいもんじゃき 芽が出たもんの管理が素人 じゃき大丈夫じゃろうか 不安もよきり手探りん 毎日も続いたもんじやが もうここまじ来たからにゃ ヘモドルワケゃいかん。覚悟決めた日を思いだしながら 春先ん花つきう待った。所がまっ白い花が緑ん葉の中かる 覗きでたもんじゃき 『咲いたで』

花つきは少ねえけんどはこんだ 実がどんくれつくかも。八重んクチナシにや実はつかん。ほんなこっちゃショワネエカ。心配してん仕方あるめ一『なるようになるわい』 あっけらかんと笑う 頑強な夫が突然病魔に 悲観と不安とが一挙に 訪れたが どうにもならん これも宿命じゃろう。

もしかすりゃ『これじなんとかイノチキン足しに』ち 残しちくれたんじゃなからうか。『お前にゃ苦勞かくるのう』ち 口癖に言いよったそん言葉が まさかになっちしもった。じゃけんどクチナシン花は 今年も見事に咲いち 香りふくよかに。

小学校交流ん関わりじ 職場ん材料利用んタイムカプセルが  
地元ん学校と 荻町ん学校にも。やっと軌道に乗ると 光る頃  
う迎えたが 天は遂に夫を帰らぬ人に召した。しかし執念の宝  
物となった クチナシは今年も花をつけ 実りも迎えた。体験  
者が効果があって痛みが癒えたと 喜びの声しきりに涙堪え。

子ども達の余暇の応援 娘が集中した世話の手助け 親戚が  
影から日向から支援する 夫の遺志の生産は細々であっても  
大切な宝物として 生きがいとして残してくれた 思い出の財  
産でもあると思う。少し涼しくなった秋口に 収穫したクチナ  
シの 黄色い豆姿にふっと 夫婦で挑戦した不安な 季節が蘇  
る時やはり博学繊細であったが 先見の目があり苦勞させまい  
と ひと滴残してくれた 可愛いクチナシの花物語 花を愛  
で香り楽しみ 秋ん収穫じ救わるる人ん 喜ぶ顔に嬉しさも。

人は一人じゃ生きられん 皆んなに支えられち 生かされち  
よる。じゃ自分に何が出来るんか 夫が残した人助けがあった  
と すりゃこれが 社会にご恩返しん役目ち 寒い空んもとで  
ん 防空頭巾ひっかぶっち やりよると苦勞も飛んじ 鼻唄ん  
ヒトツも出そうな秋晴れ。

若い頃あ苦勞も多かった 世話役じ仕事そこのけに 出ち行  
く日も多かった。そん留守に一人じ 男仕事に負けんごつ荒仕  
事もしちよつたき 今でん子どもたちが 加勢に帰るまでん  
クロギリでんシチョカニヤチ 出来るんも 優しゅう教えちく  
レタ からじゃろう。

喧嘩もゆうしたが それが刺激になっち『負けん』 そげな  
気力もまあチッタ ノコッコルゴタル 気がしちならんな  
天国かる見守っちよる けんじゃなかるうか。又そろそろ収穫  
時期じゃが 『ああい忙しいこつじゃなあ』



## 予想に反した人生航路

夫が店の主じゃき農業は一人占め 屈託ねえごたるが 心ん中は予想かるマルジ遠回り人生。結婚話ん時にゃ好きな シガオッチモウ…じゃが皆んなずれい 勧めらるりゃアンマリ 嫌いやも通らんが当時としちゃ あたりまえじゃつた。酒もタバコも飲まん 腹もたてんマコチ いいシジャキ。

ところが祝言のその日に もう飲みすぐるぐれ一飲む。ありゃまゝアンシタチン 勧め言葉は『空手形』じゃつたんな。けんど夫婦になった以上は そげな自分勝手は アンマリイワケニャなえ ふんとまゝ。ち肝据えちもう 40年すげた。あんまりシタコトンネエ 百姓も見よう見まねじ 『あんたハリコムナァ』

マックロになっち 里にタマサカ帰ると 育てちくれた母親が 『まゝまゝ ムゲノコサレ』ち 抱きしめち くれよったもん。寒い頃にゃ ゆう愛宕山に 松葉かき行き 行く時ゝ籠に入っち 上り坂うカルイあげち クレヨッタ。半纏ぬ着こんじ 頬だけか冷ていもんじゃき 涙を滲ませち見上げたら 『よしよし』 そん涙を手拭いじ 拭くと『帰ったら焼き芋じゃろう』

そげな優しかった母親が 目の前に浮かぶと 『くそ一我慢せにゃ』ち はりくうだもんじゃつた。店に自転車じ弁当を運ぶと 帰りよせんこんだ 子供と両親とん 昼飯にゃもう手っとり早いもんでんは すかんき 手際ゆうチョコット 小皿にもりつけち ぐるっと囲んだ食卓。皆んなん箸がウゴキダスト 途端にダリガ顔覗かする。

ツタンカーメンの種を 貰うち撒いたら具合ゆう 芽がでちよる。大けな豆がナルキ 楽しみしちよつたら 虫がチータゴタル。慌てち予防したき なんとか食い止めたが ふんと花も美しい。

実の粒も大きゅうじ『もうかった』ち 心がなんか躍動する  
ごたる。よる帰ったき 『ツタンカーメントレタデ』 見せた  
ら じっと見つめち 『やんがん大けな 先んごたる』 笑い  
てぬえーと堪えち 『チュウカンガち』 苦笑いしちしもう  
た。物造りん楽しさは 格別じこん頃は『作づくりがウマイナ  
ァ』ち ゆう褒めらるるき 骨折るけんど『まゝいいか』

歴史に興味があるもんじゃき 懇意しよった詳しいシニ 聞  
いたら『ほんな連れなうき来りゃいい』ち 返事があったもん  
じ 次ん日にコッケムクリ 行くともうシコしち 愛宕山に上  
るこちなった。途中の田んぼにゃ 大好きな『イヌフグリ』  
可愛いコンメー花が 咲いち寒風に揺れよつた。

西暦1000年時代ん城跡まゝ石段跡がちっとある 案内  
しちくれたシガ 棒先じゴソーをはねのけち 『これが当時ん  
石段の残りて 欲しかろうが持ち 帰ると悪いきな』 大笑  
いしちしもうた。こんしがコゲナ話しゅまゝ。つぎつぎと知っ  
ちよる話う しながら上りついたら 眺めがいい。

母親とゆう松葉取りにきた あん幼い甘えん坊時代が 走馬  
灯んごつ甦ちくる。源義経を迎えるこちった 戦国時代ん話  
にゃ 熱がこもちそれが 夢物語りになったき 真剣残念じ  
ゃつたごたる。『わしが腹うたててん しかたねんけんど』  
小首かしげたそん 横顔はふんと 絵になるような こんしの  
話に 今日なんんか心が はればれするごたる。

あん時ん話が鮮明に回想されち こん頃また歴史探訪ん仲間  
にち 意欲が燃え立つき 申し込みしち見た。予想に反する事  
ん多かつた前半じゃが これかるはもちっと 勇気で一ち自分  
勝手な人生も いんじゃなかるうかち。ひょいと振り返ると  
『ありゃまゝ もう還暦すげちよらまゝ』



字里物語

3

## 『女人禁制の起こり』

和銅3年《710》権現に悪病流行とあるき 当時としちゃ 珍しい事じゃが よそかる帰ったシタチん 病気みやげじゃつ たんか。それまじカクタ事がネーキ いっぺんかかると ソリウすぐに皆んなに ウツッチ広がる。仏教が伝来したんが ここらへんじゃき そげなルートじ入った そげー考えらるる。今まで体験せんき 養生んしかたも クスリもそげーネエキ 『アイタノウアイトノウ』ん 声が聞かるるが ドシュモナラ ンジャツタ。

国東六郷満山にゃ仁聞菩薩が 広めた頃にハヤッタチ言う。神亀4年《727》にゃ 高城山に子安観音を 安置した行基とあるき 一の瀬川原ん普門寺とん 関わりもでちくる。愛宕山に鷲ヶ城ん築城、人ん行き来が多くなり 物や文化とともに 病気も どつとんどつとん 広がりよった。治療方法が進まんじ 祈とう所ができ 庶民は神仏にと 焦りも多うなち行く。

清々しい風が えーと汗も ヒッコンダち 思うとちっと肌 にゃ コンコロモチがいい。『握り飯どげえ』 ヒョイト指しでー た 途端に独特ん 味噌漬ん香り。やっぱ丹精こめたち すぐに でんヨバレテーが ここじ『そうか』ち 手をデータンジャ色気もねえ。『こりゃまゝ 済まんのう』ち 手を合わせた。よ

うぶな娘にしちゃ なんとまゝ手際んいい やっぱ母親がそげえ 躰たんじゃろう。動作にしてん 同じトワズ言うごたる 言葉んハジハジニデン 何とどのう気品があるんも それが頷くる。『忙しいにゆう シコ出来たんじゃな』『アゲンコトンジョウ こんくれんこつー 出来にゃ……』『じゃのう』 思わず嬉しい笑い顔になった。手拭いじオシアラウト 大けな手をサイデーチ 1ツ握った。そん感触にゃ娘ん真心が伝わる。

元永2年《1119》天徳寺廃寺ん後 靈位を引き継いじ 普門寺を建立 若者ん修業所を設け 安部実任入道法眼阿者利とあるき400年はず 前にあつた天徳寺を 引き継いだんじゃろう。こん寺は英彦山の末寺ち言われ 熊群山東頼寺を開いた 安部実任の子。

安部実任が熊群山と 高城山吉祥院、普門寺に 観世音菩薩を一体ずつ 刻んで納めたと言う。普門寺は一の瀬川原にあり 祈念の場所としち『女人禁制』を なした事から宇曾山、精進ヶ岳、御座岳、を修業ん場としち 若い僧ん教育もしたかる 現在ん宇曾岳神社にもある 『女人禁制』ん 決まりはここに 始まつたんじゃろう。

そん普門寺境内にゃ曆祖ん 塔印《天徳時代ん墓地か》に陸奥に生まれた『梅の木』が 植えられちよる。創始安部実任が陸奥に 関係があつたのか それとん陸奥に領地が あつたんか雲ん中に 美しい虹が浮かび 出るごたる思いもする。子どもたちが川を渡っち 山かる取っちきた ガラメやアケビを 食う姿とぅ見ると 若い僧たちちもう 故郷ん母親を忍び 幼かつた頃がふと 思い出されるんじゃろう。仏道ん厳しい修業ん路 そげなこつう追うんも 人の子じあり苦難の 修業ならではん 事でんあろう。故郷を遠う離れち 他国にあると思ふんは どげ言うてん母んことじある。

峠越えれば歩いて3里 山が高こうじままならぬ。里唄にもあるごつ つい目の前にあつてん あん高え山がアルバックリニ 歩きゃ3里でん ドゲシュウもネエ ハガイイ事バツカリ。

じゃがそん苦勞しちこす 背伸びも出来る事が あるもんぬ皆んなシヨル。じゃき人並みと思ふ 腹もタツメエし 腹たてた方が負け犬になちしまふ。幸せは努力と運と 巡り会いじゃき。



△△ さとの修験場 △△

修験場の宇曾ん山が みどりましち陽の出が 早うなっち朝ん光りが 朝露に濡れた木木う 照らしちくるる。一の瀬川んせせらぎん音う 聞きながらん 食事ん後かたづけする 若い人たちにも 長く寒かった厳しい 冬かる開放されち凌ぎいい。遠ゅう離れた父母ん許うもう2年 梅ん実を眺めち母を思うと 頑張っち一人前に ナラニヤチ心に決むる 朝んひととき。

§ § 流れん清い 七瀬川 ト サイサイ 七瀬川

かじかの声や 螢がり ト サイサイ 螢がり § §

鐘が鳴り拍子木に 合わせち般若心経を 唱えち今日ん日課が はじまると 七瀬川水ん音やら 木木んさや揺れが 交差しち朝焼けん空間ぬ 波紋んように流れよる。修験場ん静まりん中に 素朴な姿ん仏がぼっかり 現れて苦しい若い人たちん 心に悟りを授けちくるる。そこに仏門に入った 人たちん心ん 喜びも浮き彫りされ 生まれいずる 自信も持てるごつも なるようにある。

朝のお務めが終わった しばしん一時 里ん娘に逢うことも 話す事も出来んけんど 寂しい寺内ん こん人たちにせめてもん 慰めん言葉をかけちアゲテェ と娘心が畑仕事に 行く語らいん中に 伺えち 木の間がくれに見ゆる 仕事着ん女らしさん 言葉んやりとりが まるで見ゆるごたる。心んやすらぎち そげ一思うと悪いんかん知れんが。

心くぼりしたそん 気持ちだけでん どんくれ一嬉しいもんか。そげな優しさに 生きる幸せも感じ 里ん人たちん為にも 尽くさねばちふっと 心に呼びかける そげな風がサツト吹いた。宿命の中にある人間が 生きて行くそん中じ 人の世話に心がなりよる 宇宙ん仕組みとは言え 厳しい現実が それを教えちもくるる。

★★★ 円福寺について ★★★

円福寺たあまこち 響きんいい寺ん名前。下谷にひっそりした内懐には 東と西にゃ風よけん 山が連なり南に 宇曾山を仰ぎ見る位置にある。北は透けて冬ん風は 冷たいけんどそんかわり夏は暑さが和らぎ 涼しい風がすり抜けちくるる。『両方いいんが頬かぶり』たあ まこちユウ言うたもんじゃ。

谷川んせせらぎを 行く水は美しく つめて一な勿体ねえぐれじ 周りに咲くいろんな 花にも幾百年も 続けち育て来た暖かい心が宿ちよるよう。東に居を構えちよる 庄屋さんかたん 屋敷ん高さと 同じにするようにと 西ん円福寺も 山を受けた広い寺域ん中に 建物が整然と並び 心んより所にふさわしい 場所でんあった。

寺に仕える人たちん 手入れんゆき届いた 境内にゃ松、杉んほか古木、珍木、もあり仏の前を飾るにゃ こと欠かぬようなそげな花ん中に ひときわ香ぐわしい 梅や桃の木にそっと 抱かるるごつ白いシャガ 黄色んヤマブキ、むらさきんテマリコ、なんかが 旅をしち来た人たちん 心う慰めちもくるる。

周りん山肌や谷ん周りに 散在する家並みも 含めち50戸あまりを 中心とした心んよりどころは 里ん日々ん楽しさ含めてん よそん人たちにゃ 比べるこた出来んごたる 素晴らしいもんが 見て取れる。これこそ自然の中での 人間の生きる場所でん ありそうに思われる、

円福寺や庄屋さん館を 中心に道行く人たちん 明るい顔がそりゅう 物語ちよるよう。年頃ん娘たちん野良着に そっと手を貸す男らしい 姿体に流す汗ん光りは いつん間にか優しい情愛に変わり 幸せな実りにと進んで めでたい祝い船が 帆をあげて。



応永21年《1414》源家の中心 新田義貞の臣江州佐々木の末葉 金丸三郎憲貞が 直入郡の柏原氏神八幡宮より《現在は田代八幡社と言う由。後醍醐天皇と北朝方と戦った 新田義貞が越前藤島で武運つたなく戦死。のち大友を頼り豊後にくだり 柏原郷田代村に京都の 岩清水八幡社を勧請して 義貞の霊を祀り当社を建立した。柏原村9ヶ村総鎮守であり 旧藩時代は上社に維新後は村社だった。社殿は天保12年《1841 ~~1841~~ 建立。現地の調査によれば》

上記より勧請して 当村に森永左近照義が 一字を建てち『宇曾山円福寺』とした。当時は天台宗ん力が 強くて行政機構じゃこげな 形じ作られよった。六郷満山も同じケースんよう。円福寺にゃ天台宗本尊をはじめ 大天狗豊前坊、宇曾大権現張山坊、洛北松尾山鞍馬寺奥の院多門天狗大豊坊も 合わせ祀られたち記録されちよる。

祭官にゃ大和加茂神社の 社家板山某がなる。郷土広瀬一撤斎、庄屋太郎右衛門が 信仰の祭神としち 地域にそん教えを広める。はじめ過原にあった 円福寺も下谷に移し 宇曾山の神宮寺としちよつたが 広瀬、橋本、などん勧請じ奥の院に移し 日本兵法第1社『宇曾大権現鞍馬大天狗宇曾山張山坊円福寺』となる。これじ密教は円福寺に 尊神な奥の院に 鎮座するこちなつた。

張山坊とは源家以来ん 『源家守護の御神霊』ち 言われる。このようにして 宇曾連山は 英彦山、尺間山、を結ぶ直線上にあり 山伏ん修験場となる。松ん梢に風鳴りがすると 白衣を閃かした天狗が飛ぶ 鬼は慌てち隠れ よからぬ病魔は 叶わぬとひれ伏した。じゃが一時逃れじゃき 見抜いた神は 忽ちにそん魂胆を微塵に砕く。子どもん病気も こりゃもう叶わぬと 退散したと言う。『子どもん虫封じに霊験あらたか』 そこにある。正月、春秋ん彼岸中日、お参りん多いのん ゆうわかる。

修験者はほら貝を吹きながら 錫杖をつき一本歯の下駄に身を委ね 山里に下っては、行の力と神の靈験によって 村人の病気を治した。特に子どもの 『癩の虫』は たちどころに治すと その靈験の高貴さがあった。今も続く『虫封じ靈験』は 特質なご利益があって 救いを請う人が多い。心の問題もあるが。

円福寺はのち 禅寺となる。白衣をヒラヒラさせて 小走りに動く修験者が みどりの木木の合間を 揺らして行き交う時 里の道行く人たちは 神仏を拝むように 手を合わせて 我も無病息災を念じたことだろう。あの山 あの岩陰 から突然現れる そんな姿はまさに神であり 仏じあるのかん。神神しさもあった。

当時の宇曾山奥の院の祭神な 日向鶴戸大明神絵図、祖神鹿取先生靈位、観世音菩薩、鞍馬山多門天張山坊、とされちよつた。山を崇める人の心の より所でんあり 多くの人たちの修験の場として 大切にされちよる 山だけにこのような 祭神をお祀りしたんじゃろう。

女人禁制ん山じゃあるが 里ん女性もそんな代わり 男たちに託しち家族ん息災 里ん安全を念じた事じゃろう。鶴戸大明神のまつられた 起因は不明じゃが 宮崎鶴戸神宮とは 全く関係なかつたが 同じ修験場としての 想像すりゃまた共通するいろんな面があるんも事実じ 嬉しい思いも起きる。

束の間のより所として 修めたのかも知れない。鶴戸神宮も吾平山仁王護国寺といい 日本3大権現の一つじ あった別当寺とん 関わりあいは一連の山岳宗教ん場で あったようである。

こげな連なる山と山が 関わって長い間に 人が幸せに過ごせたんも 元には神仏があり 宗教が心に示す生き方の 御手本でもあったのでは なかるうか。天狗さんにも感謝せにゃなえ。



△△△△△ 方言説明 △△△△△

- 45 P シタチ…ひとたち。まじ…まで。ネーキ…ないから。ソリウウ…それを。ネーキ…ないから。ドシュモナラン…どうしょうもならない。コンコロモチが…とても気分よくて。ヒョイト…突然。ヨバレテー…いただきたい。データンジャ…だしたのでは。トワズ…冗談を。シコ…準備。ゲアンコトンジョウ…あんな事ばかり。オシアラウ…押して美しくする。
- 46 P はず…ほど。ガラメ…野ぶどう。どげ…どう。アルバッカリニ…あるものですから。ドケシュウモ…どにもならなくて。ハガイイ…悔しい。バッカリ…ばかり。シヨル…している。
- 47 P ナラニャ…ならなければ。けんど…ですが。アゲテー…あげたい。だけでん…だけでも。そげな…そんな。なりよるつている。
- 48 P くるる…いただける。まこちゆう…本当によく。テマリコ…アジサイ。手テを貸す…加勢する。
- 49 P 柏原…竹田市荻町。くだり…こちらに。しちよつた…していた。じゃが…ですが。じゃき…ですから。
- 50 P したんじゃろう…したのでしょうか。あるんも…あるのも。こげな…こんな。せにゃなえ…しなけれよいのに。

女人禁制…一つの思い逢う気持ちとしては 女性を大事にする底流がある 優しい思いやりが こんな形になった。とも解される場合もありそう。同伴でお参りする夫婦でも 上り坂では子は父親が背にする。それでも女性は大変である。やっと上ったのだが疲れは もう限界でもありそう。それなら母親は拝殿で待ちその間に父親が奥の院に上って 祈願をしてもらう。奥の院の石段は素足で参る。女性の足冷えも苦痛であろう。落ち松葉が足裏を刺激し 刺さることもありうる。

勿論きびしい修験の場には 異性出入れは妨げになる 当然の  
摂理だろうが。奥の院の御戸開きされた この日は格別に許され  
た 禁制には『せめてこの日は』と 許されるのかも。思い逢う  
心の判断は個々に 判断すれば神も許し 仏も頷くのでは。殊更  
我無しゃらに禁を犯すのも 条理ではないが 元は人間の理性が  
決めれば 心も落ち着いて 祈念もできるんじゃ あるまいか。

※※※ 語り部ゆらぐ炎の中に ※※※

一椀の粥を馳走になった 旅ん僧は家族も 仲間に入れち果て  
しねえ 世のさまざまを語る そんな時にや炎の中に 美しゅう映  
し出さるる こん地のさまざまな語りに いつしか雨も上がっち  
よつた。月も美しゅう照り 隙間風ん寒さも 燃え盛るタキ木の  
パチパチっと音になしか 心に優しい余韻も残しちくれよる。

ここにゃここなりん 民話もありゃ伝承ん話も ケックシャあ  
ろうが 暖こう包んじくれた こん家ん人たちに何か みやげ話  
こすがお礼ん心くばりかん 知れんじゃろう。源家ん守護神ち言  
われた 張山坊にゃ常盤御殿の 涙ぐましい物語りがあつた。子  
を思う気持ちが 生き別れになった 身を案じち京都ん寺じ そ  
ん健康を念じち守護神に ひれ伏しち拝したち言う。

平家ん手厚い思いやりに 感謝と無事を念じた事が 虫封じん  
健康祈願に 結びついたとん言えそう。牛若丸は義経じあり 鞍  
馬僧正が谷じ天狗についち 剣術を学びのち兄と共に 平家追討  
に大けな役割う果たした。が追われる身になっち 奥州じ生涯を  
閉じる。こん修行に協力した天狗たぁ まさに張山坊じあり 宇  
曾山に勧請した円福寺に 関わる源家の御神霊じゃつた 事と結  
びついち来る。円福寺ん石段を上り 開いた本堂に安置されちよ  
る 諸仏は戦火に類焼されち いたわしいお姿をとどめちよる。



人の心の中に宿る 仏たちの姿は幾百年も 続いた世の中の  
移り変わりを じっと見ていたことじゃろう。さや揺れる風に  
滴が一つ 二つと苔むした 石を濡らすそんな有様 まさにそんな涙  
のように 光っちゃった。自然はだまり 過ぎ去るがその中に  
知ってほしい願い 解ってほしい悔しさも あるんかも。

まっ白い指が かがり火に照らし出された そんな手じ薬草湯が  
出された。暮らしん知恵に 教わった秘法じゃろう。旅ん人に温  
こうもてなす術を 尽くしたそんな心くばりに 燃える火の温もり  
とは また異なった人情味に 接するひとときである。この家  
ん主が伝わる民話を ぼそり語りはじめた。

### ★ 鬼と天狗の名勝負 ★

宇曾山に降った雨水が 麓ん人たちん作った畑を 洗うち作物  
がコンゲンネェいたむ。修行ん場としちよつた天狗は なにかい  
い方法はねえかち 頭を悩ましよつたが そげなある日ん夜明け  
に 岩穴かる鬼がヒョツクリ 現れたんじゃ。空腹じ食い物う捜  
しよるごたるが 荒らされた畑にゃそげー 食い物もありゃせん  
。鬼もこまच्चよるごたるき 咄嗟に天狗は思いついた。

『お前も食い物に困च्चよるようじゃが こきー８８ん谷を作り  
ゃ 食い物ぬ約束してんいいが』ち謎かけしちみた。『え谷を  
８８か いつまじ』 乗ってきたのでこれ幸い。『３日間じゃが  
出来にゃほかに回すが』 考えよつた鬼は サンニユウスリゃ  
こりゃいい話。『よかろう決めた あしたかる』『ホイ』

話がトントン拍子に進んじ いよいよ明日かる仕事も 始ま  
った。ほつした天狗。しめしめ食い物にありつけたと鬼。そんな  
また小粒ん雨も降りてた。こん雨が仕事うせき立てたんじゃ。  
夜が明けよせん鬼は 仕事を始めち柔らこうなった 土が動く。

働く力はもてあましちよるき 1日目にゃ50本が見事に で  
けたもんじゃきダッタ鬼も 早う寝ちしもうた。夢にゃご馳走が  
追いかけてくるごたる。天狗も『こりゃヤルワイ』と 安堵しち  
2日目になった。キニョウタ違うごつカンカン照り。鬼もヨコイ  
ヨコイ汗まみれん はりこむがデーブンダッチョル。

それでん30本が出来ち合計80本。ちったダリガタマツタ  
そげな顔しよったが 『食い物の不自由がねえ』ちなると 目の  
色がまた生き生きしよった。天狗はチット慌てち『コリヤマァ』  
ち 思案したもんじゃが 『しよわなかるう』ち 里中ん鶏う集  
めち話しゅう始めた。

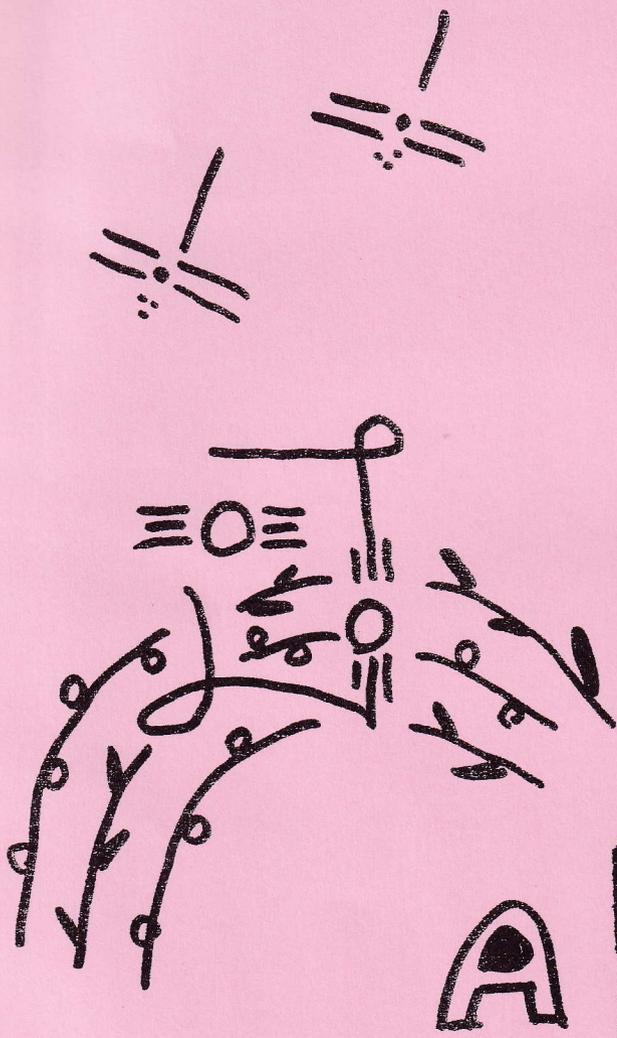
谷が出来るの嬉しい事 食い物を準備するんもいい。じゃがそ  
れじ働かないんじゃ かえって悪い状態じゃき チョイト灸を  
スエニャ悪かるう。『みんなこれこれしかしかじゃき 早朝にゃ  
鳴かないじ 昼過ぎにチョコットだけ鳴く』 そしち静かにしち  
よく事に決まったんじゃつた。

2日働いた鬼も残り8本なら 晩方チョコットじ出来るち 合  
点すると頑張る力にと 大酒飲んだあげく ゴロリキュン。ご一  
軒が周りに響いたそうな。朝になってん鶏も鳴かない 静かに朝  
はすぎ曇天気じ 外は薄暗いもんじゃき チョコット目がさめた  
が 『まゝ早えんか』 またゴロリ。

エート薄暗え曇空ん晩方に 目がさめたが飲みすぎた 頭が重  
て一き飯う食う気にもならん。ゆう見りゃもう陽は西ん山 あり  
ゃ『今日は陽がこっちかるか』 そうこうしよったら 暮れそう  
になりよる。『こりゃ大事』慌てち 外にでるともう晩方じゃつ  
た。『しもうた こりゃもう負けた』 鬼は自分の貪欲に反省し  
ち『俺がおったんじゃ迷惑』と あっさり里を後に旅に出た。こ  
ん鬼もやんがち『帰って来た鬼』じ またお目もじします。



為 曾 子 侯 公 世 恩



ちまきダンゴと 端午の節句

夏のはり泳ぎよるともう 見ちょつてん心が浮き浮きする。近所に男ん子が生まると 鬼ん首でん取ったごつ 何か嬉しゅうなんな皆んな 同じじゃろう。『さぁ今年しゃ特別 大けな粽んダンゴ作らにゃのう』 柏ん葉やらトキワ茅やら じいさんがん仕事じゃき朝かる ねじ鉢巻きしち腰に 厚鎌せーち出かけた。

子供がすくすく成長する そげん願いもこめち 祝う行事じゃが もともとは中国じ こん日を病氣や厄よけん 行事をした事かる始まったもん。日本でん5月は 田植え時でんあり 若い人たちん危険も多うなるき そげな事故もねえごつ 心がくる教えん一つでんあった。

ちまきダンゴは もち米じダンゴを作り トキハ茅に包んじイグサじ結んだ上品なもん。トキハだけでんねえ 場所によっちゃコモ、ショウブ、ヨシ、クマササ、なんかじ包む。こげなんは殺菌作用もあっち 蒸し上がったときん 独特な香り匂いは それだけでん元気なる。

米は昔かる日本人にゃ 大事な食べ物じゃつたが 中でんモチ米は格別なもんでんあった。じゃき食べる時にゃ なんか神様にでんなったごたる 気持ちにもなりよった。高級な食べ物でんあっち 餅は独特な風格も備えちょつた。暑さが増しちくると トキハカヤも背伸びしち 揺るる草木ん中かる『こきーあるよ』ち呼びよるごたる。

風になびーち季節を 表現するごたる農村 そろそろ田植えも始まるんじゃろう。田んぼに水が入っち ワクドもわが物顔に こっち向いた大きな目 時にゃ雨も降らんと 目ん玉が乾くもんじゃき ゆう手じ目のふちゅー 撫で回しよる。

家にゃ祝いに貰った 武者人形がお祝に来た そげな人たち  
迎えちくるる。子どもは元気に飛び回り 生まれた赤ちゃんな  
来たしたちが たらい回しに笑顔じ 迎え送りしよる。鯉のぼり  
吹き流しを世話するごつ 幟も威厳があっち 風が吹くたんび  
環が カタカタち心地いい 音を刻みよる

子供ん声は家庭円満の証 みんなが支えちくれちよる そきい  
人間社会があるが 助けおうち生きているのん 常日ごろん付き  
合いがありゃこすじ サカシイ日ん暮らしも そげな地盤によっ  
ち 回りながら生かされちよる。人に迷惑かけんごつ 元気に過  
ごすことん いかにか幸せな事じゃろうか。

柏ん葉に ちょこんと座っちよるんが柏餅。柏の葉に包んじ二  
つ折も様になっちよる。が カンカラん座布団に チョコント座  
り も一枚おまけに上に乗せ グアユウくっくいた『カンカラ餅  
さん』 チマキダンゴが 男ん子らしい勇ましさに比べち カン  
カラに座って上かる かぶせた餅う 女の子らしいとん言う。

今は『子どもん日』ち 5月5日を祝うが 昔は一緒に子供ん  
日としち 祝いよったきそげな 話が生まれたか。人の心の中  
にゃ仄かな 夢やロマンも想像しち 物語りが生まれるち言うき  
ふんと夢が花を開かせちくるる。どげな偉えしでん 生まれた時  
は赤ん坊 じゃつたんでなえ。

お坊さんが遍路中じ お茶ん接待にカンカラ餅がだされた。そ  
りゅうそっとカンカラを ハイで頂くと突然子供が も一つを取  
って逃げたもんじ 2つ食べたと思われそう。『美味しかったき  
カンカラまで食べました』 影で聞いていた子供 帰りかけたお  
坊さんに『私が…ご免なさい』 気がついてこそ人間 誰にだっ  
て出来心はある 早く気づくか悪いと思うか そんな境にあるもん  
じ 反省する勇気があるかが と論じたそうな。



天狗さんとなん約束に負けち よそに修行に出た宇曾ん鬼が どうやらコンゴロ帰っち来たごたる。今まじゃチットグレン事あ 人があんまり言わんじゃつたが よそじゃソゲンワケニヤいかんもん。ちっと『熱う』で一ち困ったケンドそげな甘えは通りもせん。はじめち住み慣れた 宇曾ん里がドンクレ よかったかが身に染んだかが 真剣解ったごたる。

『やつば俺ん住む所は ここがよかったんじゃ じゃにナシ甘えちよつたんか 自分でん齒痒うなった』 村ん辻ん地藏様ん前まじくると ペコリと頭うさげた。地藏様も横目じチョロツト見ると 『ふふん 修行が出来たごたるのう』 おかしかったがジツトこらえち見ち見らんふり。

供えちあるダンゴ見ち 『食べてえなあ』と 手を出しかけたら ドッカル飛んじ来たんか 蜂がイッピキ見るなり 『ありゃこん鬼は こじ皆んなを こなしよった鬼じゃなあ』 そりゅう聞いた鬼は 『こりゃー悪い所を見つかった』ち 思うたもんじゃき手をあげたらチクリ。『こりゃー大事じゃ』ち 思うと頭うさげかけた。

そん拍子に前にツンノメッチ そんまま地藏様ん前ん 石段に頭おゴツン。『ア 痛え』 そん声が あんまり大きかったもんじゃき 前を通りよったシタチモ 立ち止まっち 『ありゃ あん時ん鬼じゃねえ』『なにえ なにえ』 ソウコウシヨルウチ いっぱい人が集まった。『ふんとそうじゃそうじゃ』 鬼もタマガッチ シモウタ。ジャケントジ 中にゃ『むげなこされ』ち そばによっち来ると 『どうかえ やっぱ七宇曾ん里がヨカロウガ』 そげ言われた時鬼は 『こげー優しく迎えちくるる こん里こす自分が住む場所ち しみじみ思いで一たんじゃつた。

それをじっと見ちよつた 天狗も『どうやら反省しちよるな』  
ち 気持ちを汲み取ったようじゃつた。でも ここじ甘やかすと  
ユウなかろうき いっときコンママに しちよこうち知らぬふり  
シチョツタ。そんな時じゃつた。どうやら火事んごたる 煙りが上  
がっちよる。『火事ど早う加勢に行かにゃ』 次々と人が集まり  
で一た。鬼の出番だ さあどうするか……。

それを見た鬼は 『ふんと よし俺がハリクウジャロウ』 側  
にあったムシロを 引き寄せ水にザブン つけたムシロを頭に乘  
せち 一目散にツージ行つた。あつと思つた間の 出来ごとじゃつ  
たが それでん多くの人たちん 加勢じ大火事にナランママじ  
えーと消し止められた。

数日過ぎた

『こん前ん火事ん時にゃ 鬼が加勢しよつたんと』 そげな噂  
が広まったもんじゃき 天狗さんも嬉しかった。『帰つて来たん  
じゃろうか』『まさかアン鬼じゃろうか』『反省したんかな』  
勝手気ままに話すのを聞く 天狗さんも 『そろそろ迎えち』と  
ある晩に 鬼を呼び寄せた。

『皆んなも喜んじよるが 帰つたらどうか』『…………』 鬼も  
嬉しかった。が ここじソソナラと それじゃあんまり都合いい  
こちなる。『考えさせて』と いっぺんは断ち 皆んながそげ  
な気持ちならと 『心入れ替えち』と 心から反省した事を 示  
したので 里の人たちも大喜び。里には又 天狗や鬼やら人間や  
らが 人間社会ん中じ 皆んなが助けおうち 住む里に戻つた。

世の中にゃ誰一人 要らないものはないものです。だから自分  
の出来る事をする。そして人の為にもなり 人に助けてもらう。  
それが世の中なのです。鬼もそれから 仲よく楽しく暮らした  
そうです。いつまでん…………。



### 三佐かる竹田は13里

馬子ん五助さんが街道じユウ 聞かれた時にゃ『三佐かる竹田はドンクレナ』『ジャナ13里じゃわな』ち 返事するけんど 旅慣れんしが聞く時にゃ そこかるち言わんじすぐ 『三佐かる竹田まじゃ』ち 聞くもんじゃき 聞かれたしゃテッキリ『三佐かるち思うち じゃな13里じやわな』に なる。

そんしがもし途中じまた コゲナフウニ聞くと やつぱ『13里んごたるで』に 返事がヘモドル。ソンはずじゃこと 三佐かる竹田はどこまじ行ってん 13里は決まった距離じゃき 『ここかる竹田まじとか 三佐まじとかにセント イツマデン13里はキエズジマイななるなえ。

じゃな野津原かる熊本じゃ 約26里104キロM。江戸までじゃ263里ち言うごたる。江戸と豊後ん間じゃ ちよいと33日かる35日かかる。今じゃ新幹線でん利用しち 朝出りゃ午後になつて着くきになった。ただ早えがいいんでんねえが。戦後ん苦勞したしドウハ少々ん 苦勞でんショワナカッタが。

地震雷火事親父が こん頃あいじめ原発放射能に なっち来たごたる。どこまじ恐ろしい社会に 現実ん世界が変わりよるんが マットおじいなえ。小さい幼児が保育所に 通いよるが親とん朝ん別れも どうやら身にち一たんか 『おはよう』『保育所に行つて来ます』 なんと愛らしムゲネエなえ。

でん今ん苦勞が積み重なると 人ん有難さが解ち 友達うページにし合うホリャモウ いい人間に育ち行くごたる。お歳はいくつな そつと聞くと『三歳』 『そうお利口さん』 『可愛いいでしよう』『うん……』 誰が教えたんか でん素直なそん語り調子は バアチャンそっくりじゃった。

戦中頃まじゃ大分やら 竹田ぐれまじゃ歩いち行く そげんこた当たり前じゃつたもん。そしち戦後暫くまじゃ 物不足もあっち窓硝子が割れたまま 板をつけち窓にしたバスも 走りよったんで。人間な慣れちしまうと もうへモドルんな難儀なこと。今じゃ隣町まじでん車社会。田のクロ水回りも忙しい時にゃ 車じ一走りする事じゃつちある。

『三佐かる竹田が13里え そげーあるかなあ』 車ならまあ1時間ちっとありゃ 行きつくんじゃねえ。便利もいいけど損な面もあるが これももう仕方ねえかなあ。

### 方言説明

- ★55P もう…すぐ。作らにゃのう…作らなくては。人たちん…人たちの。トキハガヤ…草丈の長い茅。イグサ…畳表に使う植物。なんか…などは。こきーあるよ…ここにありますよ。ごたる…ようです。ワクド…蛙。もんじゃき…ものですから。
- ★56P そげな…そんな。来たしたちが…来たひとたちが。たらいまわし…順に回す。環…紐がからまぬようについてある用具。そきー…そこに。ありゃこす…あればこそ。サカシイ…元気健康。なっちょる…なっている。グアユー…うまい具合に。じゃつたんで…でしたので。そりゅう…それを。
- ★57P チットグレ…すこしぐらいは。ソゲンワケニャ…そんな事には。いかんもんじ…いかないので。ちっと…少し。ケンド…けれども。ドンクレ…どのくらい。ジャニナシ…なのになで。チョコット…ほんの少し。ドッカル…どこから。こなしよつた…苛めていた。そりゅう…それを。ツンノメッチ…転びそうになって。シタチモ…そのひとたちも。ソウコウシヨルウチ…まもなくしていると。ジャケンド…ですけれど。
- ★58P ゆう…よく。コンママ…このまま。ぶーじ…飛んで。ソナラ…それなら。



59P ユウ…よく。ドンクレン…どのくらいの。ジャナ…ですね。コゲナコツウ…このような事を。ヘモドル…元の場所に帰る。ソン…その。セント…しないと。イツマデン…いつまでも。キエズジマイ…消えないままになって。苦労したしドゥハ…苦労した人たちは。ショワナカッタ…幸いに大丈夫。マツト…もっと。おじいなえ…恐ろしい事だったですね。ムゲネエ…可愛いそう。バアチャンソックリ…おばあさんによく似て。

- ★ 距離 1里…36町〈チョウ〉…3,93キロメートル。  
 1町…60間〈ケン〉…109メートル。  
 1間…6尺〈シャク〉…1,82メートル。  
 1尺…30,3センチメートル。

◎◎◎◎◎ 民話、伝承 ◎◎◎◎◎

野津原かる横瀬に越ゆる峠道にゃ ゆう狸やら狐やらが おっち化かされたり 眠らせられたり 時にゃ話とぎいになったりも しょった。化かざるるな相手ん 術にかかちしまうち 言うけんどソリャ どげじゃろうか。人間が化かざるるたぁ 口笑じアッチ本当は 人間が化かしたんじゃなからうか。

祝言帰りん土産をガイト 持ったしがユウそん 話ん主人公になるが ふんなそげ一狸が出るんなら みんな連り待ち伏せしち捕まゆるこちなった。じゃがソン話がもう 狸に筒抜けじゃつた。『よし来たど お前は土産を取れや』『わかった』 こげな話がまとまると 峠じひとよこいしよる。そげんこた一知っちよるんか どげかは問題じゃが そんな結末ぁ。

ちやうずそん頃じゃつた。同じこつー考えちよる 若えし共が  
『コイサ セガウカ』ちこちなっち 夕飯もそこそこに 峠に  
集まった。橋ん詰めじ祝言があつたき 夜中え帰るしがある。  
『せがうんか』『そうど 面白いど タマガッタ拍子に 裸に  
なるしもおっち』『なにや』 ゲラゲラ笑う若いしたちん話。

月がいいあんばいに出たき 『影におらんと 解ると顔う覚  
えららるど』『しよわねえき 俺が顔はそこらにゃ ねえき  
の』 勝手なこつー言うもんじゃき 狸が『何事が起こつたか  
のう』ち 影べらかる顔で一た。ところがあんまりおかしい  
そん顔はもう 荒神ぬ見たような おじい顔。

『よいコイサは とてん 人間ぬ騙すどころじゃ ねえど』  
『見よあん顔まるじ 荒神のごたると』『ふんとじゃのう』  
『こんだ姫が取りゅせんか』『神楽じゃあるめーし そげーは  
役者が揃いめえ』『解らんもんど』 めいめい勝手なこつー言  
いよつたら どれが狸じ どれが人間か 解らんごつなっち  
しもうたき たつたままじ呆れ反ちよつた。

と そん時じゃつた 多人数じ帰りん客が ここまじくると  
『ちよいとヨコウド』『や ヨクウンカ ほんな土産うこき一  
寄せちゅかにゃ』 そげー言うと そんしが集めはじめた。そ  
りゅう じつと見ちよつた狸坊主 『しめしめ あつき行きゃ  
おヒトカルイもらいだすど。

そりゅう横かる見ちよつた 餓鬼大将が『やっぱ アイツガ  
親分狸じゃのう しめしめあっち 気を取られたわい。そんな  
かめ コッチサネ いごかしち 来たら棒じひと叩きするか。  
それとん 知らんもんじゃき ノソノソ近づいち そべー来た  
。『こりゃー狸坊主 おみやげは これじゃ』ち 振り上げた  
棒じひと叩き。『あいたー 土産はそれじゃつたん』



## 龍姫を祀つた供養塔

二の瀬や三の瀬を越すに 近え場所に深い淵があった。行列が通る度い川を荒らし 水う汚すもんじゃき 淵ん龍姫はタマランジ 瀬渡りゅ妨害しよった。怪我するしやら 滑る人なんかも あっち毎回起こる 事故にゃ手を焼きよった。そん挙句にゃ祈願するこちなっち お願いすると 『淵に住む龍神ん姫が 汚れを苦にしてん難波ち解った。

そりゅう聞いた役人な 早速納経しちここに 供養塔を建つるこちしたき それかるは大けな事故は 起こらんごつもなった。道脇に建てた塔ん 碑面にゃ南無妙法蓮華経ち 彫られちよるき きっと 肥後領地ん関わりでん あるんじゃろう。

道中を通る人たちも そげな話しゅう聞くと ナルタケ用心しち川を汚しめ一えち 気をつけよったごたる。川は昔かるイノチキに 直結シチョルモンジャキ 汚さんのが当たり前 じゃが やっぱついウッカリ が多かったもんじゃき 戒めもあつたんかん知れん。

チヨウドん時い大水どま 出るとヘリン崖べらを 崖にシガミチーチ歩くか 入蔵に上がっち山際に おるる小道があるんじゃが ソレケコス遠回りになる。そげなこつう思うと チットデン 近えトコルウ早う行く 考えちみりゃ 欲な話しでんある。そんくれんこつ センジャ錢も残らん じゃつたんじゃろう。

淵ん南側ん細道が エートチット広うなつたが それでん雨どま降っち 人通りが多いと泥道になっち ソゼモスルモンジャキ地がゆる一じ 崩れたり崖くずれも そんたんび淵やら川に 人も馬もホラケ落てち 怪我したり大事じゃつた。細道ん側にゃ人だけじゃねえ 牛馬ん災難除け 道中安全の碑もできた。

## 『指が消しゴム』

石版に石筆じ書いた字に 赤チークん丸をもらうと そりゅー消さんごつカバンに入れち 帰る子どもたちも 道草くいよると消えちよつた。それでん親は頭う撫でよる。上級生になっち西洋紙に書くと 間違っただ時どま 消しゴムなんか買うちゃ もらえんじゃき 指ん先いツツつけち コスルと 紙と一緒に字も消えたき そん上う鉛筆ネブッチ チット濃ゅう字をケータ。

1 銭じくるる店と 間違っち9枚しかくれん店も あっちイトキァ子共も悪口言いよつた。そん1 銭もなかなか貰えんき 消しゴムならん指消しゅ なるたけセンゴツは 気をつけちよつたんじゃが。銭持ちん家ん子は上等ん紙や 紙ばさみも持ちちよるき 羨ましかつたけんど こりゃもう貧乏はドシュモならん。とうとう紙ばさみゃ 買うちゃモラエンジャツタ。

ソレデンマァなんとか卒業しちこんだ 高等科に進んだが 今思うとそれがヨカッタンカ 知れんちも思いよる。おおかた人並みイノチキ しょんぬ見ると それでん生きらるる。いんにゃモシカスリャ 社会に出ちかるわ そげんしほうが旨い 生活世渡たりゅうしよる かん知れんちも思う。

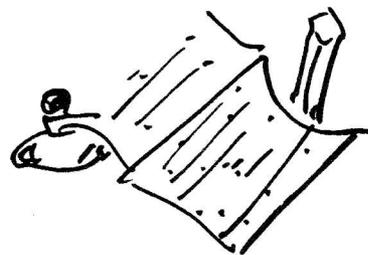
苦勞する親ん気持ち解る そげな生活環境がやっぱ 逞しゅ人間ぬ育てちくるるから 世の中に出ち来たら そげな苦勞がこきーきち 生かされよるんじゃろう。ヒョカッ指先いツツつけち 紙をコスルトそん感触も やっぱケックシャ いいもんでんあるんも あん頃子どもなり苦勞した 肥やしになちよるんじゃろう。

### ◇◇◇ 方言説明 ◇◇◇

61P とぎーなつた…ともだちになつた。アッチ…あつて。ガイト…たくさん。ユウ…よく。じゃがそん…ですがその

- 6 1 P こげな…こんな。とよこい…休憩。そげんこたー…そのような事は。どけか…どうですか。
- 6 2 P ちょうず…運よく。コイサ…今晚。セガウカ…怖がらせる。そうど…そうです。タマガッタ…吃驚した。もんじゃき…ものですから。ねえど…ないよ。ふんとじゃのう…本当ですか。そげーわ…そんなには。どれか…いずれか。たったままじ…立ったままで失礼。ヨコウカ…休憩しましょう。ヒトカルイ…体格に合わせて。コッチサネ…こちらの方に。いごかして…動かして。たまらんじ…我慢できず。こちしたき…そのようしたので。ナルタケ…なるべく。イノチキ…生活。シチョルモンジャキ…しているのですから。やっぱ…やはり。へりん…外側の。トガミチーチ…しっかりつかまって。ソレコス…それでこそ。トコルウ…所を。せんじゃ…しないと。じやった…でした。エートチット…やっど少し。ソゼモスルモンジャキ…痛んだりするものですから。
- 6 4 P ヨダキー…辛くて苦手。ヘモドル…引き返す。ソロソロ…ゆっくりと。チツズツコーナル…少しずつこのように。ノウナッタ…なくなって。
- 6 5 P 石版、石筆、赤チョーク…戦前の学用具。ゴツ…ように。草くい…遊びながら。ツツ…つばき。コスル…する摩擦で。ネブッチ…なめて。ケータ…書いた。イットキァ…しばらくは。センゴツ…しないように。こりゃもう…生まれつき宿命。ドシュモ…どうにも。ソレデンマァ…それでもとにかく。いんにゃ…いえいえ。モシカスリャ…案外と。ヒヨカット…突然無意識に。ケックシャ…結構。ちよるんじゃろう…なっているでしょう。方言説明

- 6 6 P 方言説明



五箇人

阿部氏譜  
阿部氏譜  
阿部氏譜



★★★ 湛水ちはどしちついた ★★★

今かる300年はず前んこちなるが ころらへんな松山と 雑木が 茂つちよつた所じゃつた。てんてんと家があっち そん周りに畑ある農村風景。久保田ち言う所い コンメー湛池があっち えーと飲み水に使うぐれ。まこち貧しい寒村じゃつた。それでん何とか 助けおうち皆んな イノチキうしよつた。

谷村におつた工藤三助が そげな話ゆ聞くタンビ 何とかしちゃうらにゃち 寝てん起きてん思いよつた。かぎおの井路を 苦勞しち引いた時い 『じゃこんツイデニ何とか』ち 思い巡らせち 芹川をせきとめち 全部井路に流したけど 一滴も湛水にゃコンジャつた。ひれ伏しち泣く姿にゃ 皆んなも同感しちしまう。

三助は井路に ひれ伏すと神にご加護を 仏に念力をお願いした。ところが水が ぼりよる、そげな事まじ ゆう調べたら ええとチットズツは 流れでーたか そりゃもう滴ほずじゃつた。どしてんこれじゃ 話ならんきもいっぺん 岩ん上に座りくうじ 一心に祈願の執念に 浮動明王ん夢枕んお告げ。

踊りを奉納し大岩を焼き すぐ水をカクル事じ 岩がホラコーなっち エート鑿が役立つごつ 掘れはじめ何とか 工事がチットズツ進んだそうな。そしち泥水がチットズツ 流れちーた時ん嬉しさは もう飛びあがらんばかりん 喜び声になった。泥水を神仏に供え 石ん祠を建てち『井手明神』ち 名前をつけたが 今ん湛水神社《現在は合祀されたものも》ん はじまりのよう。

やんがち水も多う流れち 来るごつなっち 井路を開き水路ん整備もしち美しい水も 流れちくるどつなつた。木を切り倒し畑が田に変わっち みるみるうちい田所になった。春一面に水が渡つた田を見ち 三助はうれし涙を 浮かべち『あゝ水が湛えた』 たたえ水ち 神に感謝したそうな。

それかりと言うもんな 誰からともねえ こくう『湛え水』ち  
呼ぶごつんった。タタエミズん始まり。つまり正確にゃ『タタエ  
ミズ、じゃが いつんなかめーか 『湛水』タマリミズ ち言う  
こちなったらしい。昔は文字を読めるしも 少のうじタマリミズ  
ち いつとはねー呼ぶ それがもう 当たり前ん名前にも なっ  
たごたる。

識者んなかにゃ 本当ん呼び名がいい そげー思うしも多いが  
呼び慣れた 親しみやすい となりゃそれも又 いいんじゃナカ  
ロウカナあ。こん伝説を提供して くだせそさった方も 辞書に  
も『たまり』とは 出ないし 由緒のある 呼び方なんしゃが  
それかち絶対 悪いち今更変えるのも と苦慮しちよつた。

習慣は恐ろしいものじゃが 工藤三助が苦勞した 水がここま  
じ たどり着いた事で あれこれ揉めては 申し分けない事で  
使い慣れた 今の呼び方で よいのなら それも又感謝の 気持  
ちに通ずるのじゃ あるまいか。振り返って当時を忍び ご苦勞  
に思いを 馳せるそん気持ちは 絶対に忘れんじ 水神祭りは  
チャントしよるんも なにか微笑ましい。

こん投稿が昭和28年8月じゃき あれかるもう60年以上も  
すげた。今年も無事に田植えが 草取りが《こりやもっアンマリ  
見られんが サナボリ、タウエヨコイ、そしち稲刈り》ち 順調  
に進んじ早いしゃもっ 予約ん供出 親戚に新米ん お接待なん  
かが 見らるる。

山が高うしち待たるる水が	岩をくぐっちここまじ来たと
木の葉揺らしち里につくは	顔を覗かすいじらしさ
三助まつりの涙にぬ濡れた	三助まつりに揃うた揃うた
里に帰った娘も濡れる	稲の出穂よりよう揃うた

§ § 故郷民謡『三助おどり』から § §



◎◎◎ 思い起こす 55年はず前 ◎◎◎

昭和55年ち言うと 約55年はずまえになる。53年にゃ今市小学校、中部小学校にプールが 完成。町民グランド造成工事も はじまり、大分医科大学が開校。56年にゃ福宗農道整備事業完成、県道大分⇒竹田線が国道に昇格 442号線となる。石合⇒今市間、野津原⇒奥地開発道路の久住線開通。なんかもあっち えーと道が繋がる地域になった。

そげな頃にほんな地域は どげじゃつたろうか。ちっとセンギしち見たら ここ50年あまりんなかめ で一ぶん変わったな無理もねえけど やっぱ過疎、小子化、経済ん低迷なんかが 苦になり気になるけど これも仕方ねえんじゃろうか。ちっと並べサゲーチみたきな。

1月頃にゃ正月はもう 新正月になっちよるき でん昔気質んしゃやっぱ アラレ、カキモチャ 『寒の餅』ち ペツタンコしよる家も多かった。そりーなんちゅうてん 農家は牛馬を使うもんじゃき 五月どま田の中じ 仕事に追う時にゃ ドシテン尻べろ叩くき そん時い怪我うせんごつち 『鞭』を作るんを 『鞭焼き』ち言う。それにこん頃は空気が乾燥 水がすくねえ とキチョルキカ 火事が多かった。それも人家。山とまゝ消防車が サイレン鳴れえち セワシュかったごたる。

今畑、入蔵、吉熊、なんかがおおごとじゃつた。そうそう書き初めしたり 初山ち言うち 山を見ちまわり帰りに 榊、ナンテン、なんかを持ち帰る じいさんの横顔は キラキラ輝いちやっぱ 年を感じさせんきな 今年も元気じハリコムんじゃろう。

2月にゃ早いしゃもう 下狩りうはじむる。杉が安うなったち 嘆くけどそのまま ホタッチョイテン どにもならん宿命じゃ。

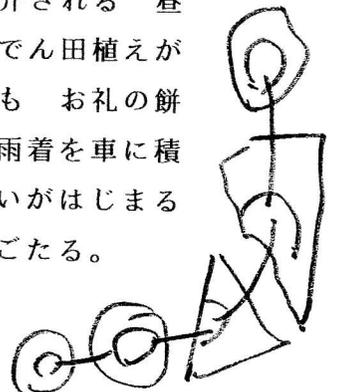
それにまゝ春田起こしななんか はじまると耕運機ん事故も時々起こっち 気をつけんとなあ。用心に越したこたね一き。

3月に小児マヒ予防接種が はじまるが ふんとヨカラン病気も出たり。油断もならんこちなった。定期的にある春まつりも ちった肌寒いけど 太鼓が鳴りだすと 夜更けまじお宮は賑やか。中じゃ神楽を舞いてえしもあっち 顔見知りだけに 声がかかかるとやら 祭りよばれち来た年寄りも 孫ん顔にゃ財布がフンワカと 緩む風景も和ましい。

4月に入るとこんだ 婦人会が敬老者を呼んで お祝が始まる。花見と並行するだけに 年寄りオンリーじ 思わぬ顔の皺も伸びそう。知事に便りを出す週間があった。身近い要望が多ゆう集まっち 行政ん英知に結びついたよう。新入学、就職と新顔がデビューする 農村も脚光が光っちよるごたる。

5月になると農繁期に入り 茶摘み、梅ん収穫、タケノコが 出まわり ワラビ、ゼンマイが 食欲をそそり立てる。鯉織りがヒラヒラ矢車ん 環がお祝いん合図鳴らしよる。吹き流しと真鯉、緋鯉んコントラストが 旨く交差した五月晴れ。幸せな人生双六が醸しだされちよる。

6月ともなると雨が恨めしい じゃが水不足ん田には やっぱ雨が待たるる。天水頼みの田んぼじゃ それこそ雨が頼り。『宙に投げた苗がほどいい所に 落ちました 野津原村ではもう田植えがはじまりました』と ラジオ放送で紹介される 昼のいこいにゃ 忙しい合間にかきこむ昼飯 それでん田植えが済むと 『さなぼり』になる。世話になった家にも お礼の餅うくばり若いしたちゃ 里ん田植えに行くんか 雨着を車に積みこみよる。年寄りは早めに座りくうじ いっぱいがはじまるが 水ん中ん仕事じダリも 出タンカ酔いが早えごたる。



なんぼ水がほしゅうでん 豪雨は困るしソレカチ言うてん干ばつ  
つぁ 尚更困ったもんじゃつた。野津原も含めち大分県の 干ばつ  
つん大きなものの記録は 慶雲3年〈706〉、元和5年〈1619〉、  
享保14年〈1729〉、明和3年〈1766〉、天明6年〈1809〉、  
明治27年〈1894〉、明治36年〈1903〉、明治39年〈1906〉、  
大正3年〈1914〉、昭和2年〈1927〉、昭和14年〈1939〉、  
昭和14年〈1939〉、昭和33年〈1958〉、昭和42年〈1967〉。

主な大けな干ばつう 並べたんじゃが こんほかにん小めえ  
干ばつもあったごたる。じゃき水喧嘩が起こり 水番しよったし  
がどこかに連れ去られ たりもした。常磐に座りくうだ 女ごし  
が水とりきた荒シコに 『オラビタクラレタ』ラ 立ち上がると  
イマキュ引きあぐると ピラッと丸出ししち 『やるんかえ』  
ち一括に さすがん荒男もへニャへニャ 腰う抜かしたそうな。

6月になると早生ん田植えがはじまる。6月ん中ん日に植ゆる  
と『野辺米』になるち こん日は植えんじ苗とりしよった。が  
こん日は人手が揃うち 集めち植えた家もあった。高校じ保育所  
がはじまり 百姓ししゃ助かりよった。一方じゃ麦刈りしよる  
片方じゃ田植えち そりゃまゝ農繁期ん 典型的な縮図が見られ  
よった。

7月に入ると青年団の映画会、PTA映画会もあっちこっち。  
土用ん牛ん日にゃ ウナギもじゃがタニシも 粉練りした料理が  
夏ん 栄養補給に一役買いよった。モンテンルパかるん 引き上  
げ者が夏んさなかに 帰郷したんもこん頃じゃつた。

8月ポリオ生ワクチン投与 大掃除があっちこっちじ あっち  
畳バタバタ叩く風物詩。盆行事 町長盃野球大会に盆帰りん 若  
者も久しぶりん参加。農事台帳調査もありよった。供養踊りん晴  
れ姿 女らしさもゆう 眺めらるる年頃娘ん 出会いん場でんあ  
った。

9月は婦人会ん慰安会 盆かる区切りん季節 暑さかるチョコット行事ん消化も出来る。そこしよると小学校は運動会 早え子どもは朝晩の遊びに もう運動会が顔うだす。こん前植えた稲がもう背伸びしち そよそよ。秋ん病氣予防に気が許せん。干し草がツボいっぱいに広げ 晩方どま草イキレが 季節う感じさする。

10月にゃ『お日待ち』行事 農家が米がゆう出来るごつ太陽に感謝する農家ん行事。大元は地主が小作人の 一年間の田んぼ畑を利用しち作った そんなりに感謝する気持ちかる 晩に招いち労をねぎらう 慰労会じゃつた。飲み食い無礼講じ言いたえことも聞きてえことも 遠慮のう言え聞けた 特別ん晩じゃつた。

事実すべてを聞くことじ 欠点見出し苦勞ん原因 改善余地なんかを 見つけちいい方向に進め 作ってくれた感謝ん一時を 最大限に生かして さらに農地の高度利用によっち お互いが豊かになる話合いてでんあった。夜食もよばれ尽きぬ話しと仮眠で 夜明けを迎え太陽を拝み みやげを抱き引き上げる。みやげが帰るのを待つ 早朝ん家族子ともん喜び。

それによっち小作人も 頑張れるし収穫が多いと 暮れの宴がまた楽しく待たれる。地主にしても土地が生かされ 管理が高度でありゃ収益もさらに 増した働く楽しみのある 人生でんあった地主と小作人の 人情物語てんある。労働の喜びは即収益にも帰ちくる それがまさにツツロク人生。

11月は取り入れがぼちぼち まさに農繁期にはいる。高校ん託児保育所は感謝され 生徒も育児や子どもん 扱いん勉強も出来た。民謡研究家ん加藤正人が 野津原地域じ調査收拾をしたんがこん頃じ 地元ん趣味んあるしたちが 加勢もしよったき 思わぬ順調に進んだ。



□□□ 方言説明 □□□

- 67P コンメー…小さい。イノチキ…生活。タンビ…たびたび。  
じゃこん…ではこの。ツイデ…よい機会ですから。カクル  
コトジ…流すので。ホラコー…柔らかに。
- 68P チャント…詳しくしっかりと。
- 69P なんかも…なども。センギ…見つけたら。並べサゲーチ…  
たくさん並べておいて。しよりゃやっぱ…ついてると。なん  
ちゅうてん…なんと言うても。ドシテン…どうしても。  
そうそう…そのようです。ホタッチョツテン…そのままに  
しておいても。
- 70P こたね一き…したうえはないから。ヨカラン…予想以上の  
。フンワカ…なんとなく。ごたる…ようです。昼のいこい  
…ラジオの正午15分から放送の 農家向け番組。さなぼ  
り…田植えが済んだ報告をする行事で 苗を洗って供えた  
後 世話になった人たちに お礼のお接待をする。区切り  
の習わしで終わっていない 家の加勢にも行く事もある。  
くうじ…落ち着いて。じダッタ…疲れも出たよう。
- 71P なんぼ…いくら。ソケカチ…それでも。じゃき…ですから  
。オラビタクジル…叫んでやかましく。ピラット…身軽に  
飛ぶ。野辺米…葬儀の時に使う準備。タニシ…田んぼに  
いる貝の仲間…現在はあまり見られないが。
- 72P ツボイッパイニ…農家の庭先いっぱい。どま…には。草  
イキレ…干し草の独特な匂い。みやげ…家族みんなに心づ  
けのご褒美品。ツツロク人生…物や知恵や心が行き来する  
好誼の 関係にある人の付き合い。

人間な一人じゃ生きられんもん 支え合う助け合いん心が 損が  
得にもなり負けが勝ちにも変わる。これが人間哲学でんあるが ど  
うかすりゃ自分だけが 偉く強く富裕層ち思う 浅儂さが転げだす  
と あっと思うまに底まで 止まらない例もありそうじゃ。奢らず。  
貧しがらず 心は豊かに過ごす事。

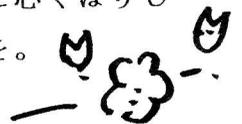
12月はもう米ん出荷も終わっち 庭先じゃ『クンタン焼き』  
が 紫煙ぬ上らせよる。苗代に使う材料ん一つじ 先の仕事ん事  
と明日ん事が いつも同時進行しよるんが 百姓農家でんある。  
郡内駅伝大会が湯布院⇒大分間じありよった。野津原を舞台にし  
た駅伝な 大分大学がでーぶん前に 野津原⇒大分間を走った。

なんさま起伏が多いき 走るしもヤオネーガ 村中ん駅伝なら  
今市⇒野津原コース。野津原村んころにゃ 自転車競争もあつた  
が 四辻峠周辺じ走つた 健康マラソン大会や 宇曾山マラソン  
大会なんかもあつた。じゃが今はもう 交通事情も悪いし選手の  
揃えも 困難じ支所周辺の『桜ロード』を リレー式に走る方法  
が 取り入れられた。

秋祭りの遅い地域 米すりん残つた家なんか 年末節期ん仕事  
あ 農家にゃこれまじち 区切りもなかなか難しいごたる。けん  
どまあヤウヂが 皆んなづりサカシュカリヤ 由にしちよつてん  
いいんじゃ なかろうか。昔しゃ節期ん掛けん払いも 小作米ん  
納め込みも今じゃもう 見かけんなあ農家も 自作農家になつた  
証でんある。

55年も過ぎちみると 経済もかわつたし人ん 年令もそんく  
れ皆んなが 年う重ねたこちなる。町に働く場所を持つ 自然と  
盆、正月だけが出会う風景。じゃがきつとまた いい事もあるち  
信じち頑張りましよう。稼ぐに追いつく貧乏なしち 昔ん諺にも  
あるきなえ。病氣せんことじゃなあ。

東京んスカイツリー 634メートルで 宇曾山と同じ高さじ  
ゃが こっちん方が高いごたるなえ。欲目じゃろうが やっぱ里  
ん宇曾山な どっかる見てんいい山じゃこと。寝つかん工面しち  
今年も 暑い予想ですき無理はせんこと。健康管理に心くばりし  
ち お元気な日々をお祈りしています。ご自愛の程を。



※ 蛇口や閉めるんも程度もん…蛇口うテンシヨムシヨひづ  
閉め それでん水がポトポト。水道蛇口にゃパッキンが  
入っち 水ん流れを調整しよる。こん時にパッキンが  
旨い具合に水をストップする。閉めたらんでん 水はそ  
くう潜っち出る。閉め過ぎてんパッキンが ヨゴージシ  
マウき そん隙間をすり抜くる。

いつもん感覚じサット閉める それじパッキンが『止ま  
れ』ち 言うき水もオズージ そきー止まるが ひずう  
閉めた時にゃ 『よーいこっちべてー隙間』ち トギう  
呼び集むるき 何のこたーねえポタリポタリ……。コリ  
ユウ『けちん尻抜け』ち言う。

★ 町づくりん人たち…城下町《権現中心》かる 宿場町にな  
った野津原にゃ 明治《1868》になっち 急速に人が  
集まった。そん中にゃ大工、鍛冶屋、下駄屋、染物屋、と  
多種多様化しち来た。江戸期かる続いた 食生活に結びち  
いた店が 宿屋と共に広がり 生活にゃ事かかぬように  
なっち 府内に出るにしてん 客馬車が待っちゃつた。

歩いて3里は片屋仕事じ そげな便利な土地だけに 店が  
並び他地区かる入った 人たちが共に競い合い 栄えたん  
じゃろう。人が住み着き神仏とん 関わりあいがやがて  
医者も定着 町づくりはさらに 進んじ寺小屋 勉学所な  
んかも出来ち 皆んなが勉強もするごつなつた。そしち  
いよいよ小学校も 出来たきますます 勉強する時代に  
なつたごたる。

そん頃まじ木の上にゃ 今流なら中等教育ん寺も 出来ち  
よつた。き勉強意欲も高まつた。大分にも通学し 地元  
にゃ青年学校、やがて子ども会も出来だした。

昭和24年に大分県が懸賞募集した 引き上げ者を迎える歌の『北海越えて』に 野津原じ振りがついち 小学6年生4人の舞台が東部小学校じ 披露されたんがそん直後じゃった。当時校長先生と懇意じゃった 振り師ん勉強したしが 無理に頼んで実行したが 教頭先生なんかは 乗り気じゃなかった。

『お帰りなさい お父さん 初めて合う日 今日この日…』と 47万同胞がまだ未帰還の頃 南方方面は派手に迎えられてん 北方方面は陰気な状況に 苦慮しち依頼した歌ん完成。妻城良夫人作詞作曲じ 教頭先生どま当時ん一流振り師ん 名前をでえち目を見つめた時 ひやっとしたち言う。

父親、母親、妻、息子ん4人4役を 旨くこなしち 舞台を飾った作法教室。若草子ども会じゃき 物怖じせんじ出来たんかん知れん。『ようこそ お帰りなさいませ さぞ辛かった……』銃後ん嫁としち 親子と苦労した間の 息んつまる戦争がえーと終わってん いつ帰るかわからん 北国えん抑留生活。

両親も 『ご苦労だったすまなんだ 一目みるまじ見せるまじ……』ち 歯を食いしばりながら 頑張ったかいもあった。4番にゃ 『倅よ あなた お父さん……』と 家族愛が鮮烈に盛り込まれた こん歌が振りつけられち 踊ったあん子ども達も もう還暦すげち 孫抱えるごつなっちょる。

振り返ると『いい思い出になったんで』 大笑いする横顔にゃ 懐かしい 貧乏じゃったけど 楽しい夢とロマンが なんか今もヒカット湧いちくるごたる 子ども会時代じゃったち言う。それだけ心は豊かじ 幸せな頃でん あったんじゃろう。北海越えては もう知っちょるしも 少のうなったごたるが』



そ ソザチン…粗末にして、雑にしていたため、扱いが悪くて。  
ソザチヤ……育ったのなら、育てて安心、育つまでが苦勞。  
ソザッチョル……育っているので安心、成果がよい、抜群。  
ゾサクサマギリ……多様な時に便乗して、調子に合わせた。  
ゾサタン……育ちが悪い、栽培に失敗する、躰が悪くて。  
ソザシチ……いためてしまって、折角なのに迷惑かけ。  
ソザタチソコノウチ……発育が悪く、間違った栽培で。  
ソジユウヒツバル……袖を引っ張って、なにか欲望が。  
ソジテン……そざしても、傷めてしまって、傷つけて。  
ソジヤキムゲネエ……そうですから可愛いそう、苛めに。

ソシチカル…そうしてから、それから次は、それから後は。  
ソシタラ……そうしましたら、それがよかったか悪いか。  
ソジイリ……袖に手をいれなさい、冷たい手は袖に。  
ソジユウカラギ……袖をからげあげて、袖からげで大丈夫。  
ソジチョリヤ……構わないで、知らぬ振りして、疎外して。  
ソジスルキ……聞かないふりしい、しらぬがよいから。  
ソズルゴタル……傷めるようだから、気をつけないと大変。  
ソズルド……傷んだら大変、気をつれないと傷む。  
ソズリヤ……傷んだら大事、用心しないと後で後悔する。  
ソズルキ……傷むから、傷んだら弁償しないと、取扱注意。

ソズンナ…傷むようだから、取扱いを丁寧に、無理は禁物。  
ソゼテン…傷んでも心配ない。傷んだら責任を、怖い商品。  
ソゼンゴツ……傷まないように、取扱いに気をつけて。  
ソゼタナ……傷んだのは、傷がついたら弁償があるから。  
ソゼタンカ……傷んだのですか、傷物は分類して。  
ソゼチ……傷んだから、別に分類して、再利用の方法を。  
ソゼチカル……傷んでからでは、傷まないように用心して。  
ソゼンデン……傷まなくても古くなれば、季節遅れは分別。  
ソゼメー……傷まないでしょう、完全に包装してあるから。

そ ソソコスデージ……そこが一番大事、女性性器こそが大事。  
ソソカシイ…あわてんぼう、機転が方向違いに、慌て性格。  
ソゾーシイ…うるさい、賑やかすぎて、静かにしたらどう。  
ソソライー……手に感触がざらざらする、荒々しい感触。  
ソソリタチャ……元気よく立って、直立した姿、凛々しく。  
ソソンマワリン……女性性器の周辺の、大切な場所に。  
ソソ……女性の性器の呼びかたの一種、上品に聞こえる。  
ソダチャワルデン…育ちが悪くとも今は別人、見かけでは。  
ソダタニャ……育たないと、成長してこそ価値もある。  
ソダッタ…育っています、うまく成功した、予定とおりの。

ソダッチョル…育っている、栽培方法が上手、成果がよい。  
ソダッチャル……育ってみせる、育たないと申しわけない。  
ソダトウドチ……育たないと、頑張って成長したので。  
ソダネーカ……そうじゃないですか、そうと思います。  
ソダッタンカ……育ったようで、育ってよかったと思う。  
ソチャコチャ……あっちこっちに、散乱している。  
ソチョリャ……そうしていると、その中間に、その間に。  
ソチヨランデン…そうしていなくても、そんなにせずとも。  
ソチデン…そちらでも、そちらの方でも、あなたからでも。  
ソチドマ…そちら様が、そっちの方なら、そちらの皆さん。

ソチカル……そちらから、そちらの方から、皆様の方から。  
ソチマジャ…そちらの方までは、そちらの人は知らないで。  
ソックリゲール…そっくりかえって、逆とんぼりに倒れて。  
ソッポミーチ……他のほうに向いて、知らぬ振りして。  
ソツンネーゴツ……入念な交流に、万事間違いないように。  
ソッコター……そことは、そちらの方とは、どちらの方で。  
ソツデン……そのようなことでも、そんな事であっても。  
ソッチデン……そちらでも、皆様の方でも、そちら。  
ソッココスリャ……あらましても、雑な取扱いでも。



そ ソッチズリ…そちらの方に、貴女の家に行くとっている。  
ソツチンホウ……そちらの方向、貴方の方に、行く予定です。  
ソデマクリャ……袖をまくりあげて、袖が汚れないように。  
ソデンシト……そっと心づけて、暗黙の差し入れ、悪質業者。  
ソデマジャ……それまでは、そこまでしなくても、限界もある。  
ソデチョリャ……傷んでいるようで、古くなって傷みが。  
ソデタキ……傷んでので、傷みが激しくなったよう。  
ソデジコス……それでこそ話に、やはりそうでしたか。  
ソデクチャ……袖の口がひどく傷んで、目立つ場所、清潔に。  
ソトズーニ……外の人には気配り、外の人たちにはいい顔。

ソトカルミリャ……外の人が見ると、内では鬼か、二つ面。  
ソトンコモ……他所にいる子どもも、よその子どもたちも。  
ソトズロ……外の人には笑顔、内の人には夜叉、二つ面。  
ソトベッピン……着飾るが心は、見かけによらぬ不清潔。  
ソトンジョ……外ばかりに、外見はよいが、内心は粗悪。  
ソトベロ……人側は美しいが、見かけ倒し性格、油断ならぬ。  
ソトジュウ……外ばかり飾る、見かけ倒し人格、見かけは。  
ソナワリャ……全てが整うと、万人向きの性格、高貴な精神。  
ソナエチョケ……供えておきましょう、備えあれば安心。  
ソナイチュウニ……供えなさいと、供える準備、備えた気持ち。

ソナエタケンド……備えたのですか、供えて待つ祭り。  
ソナエテーガ……供えたいのですが、供えるには、備えの手順。  
ゾニンナラン……どうにもならぬ状態、荒れ果てた被害地。  
ソヌルゴタラ……曲がって行くよう、曲がった狙い、苦手意識。  
ソヌルソベ……曲がって行く側で、失敗が見られて。失敗露見。  
ソヌリャモウ……まがったのなら、失敗は取り戻し、反省材料。  
ソヌルモンジャキ……曲がるものだから、狙いの失敗が発見。  
ソヌルカン……曲がるかも、曲がりを知り、それも発見。  
ソヌンナラ……曲がるのなら、次の手は真っ直ぐ打法で。

そ ソブハワケ……………側をはわいて、側をきれいにしましょう。  
ソブカザレ…側に飾りをつけて、回りをきれいにしましょう。  
ソブンナワリー…わけてしまうのは考え物、そのままが奇麗。  
ソベクリャアマユル…側にくると甘えがでる、甘やかし悪い。  
ソベオラニャ……………側にしないと危険が、よく見ていないと。  
ソベマジキー……………側まで来ていれば、側にいると安心する。  
ソベコスイイ……………側ならばこそ安心、側にいて遊んだら。  
ソベドマ…側にいればこそ、いたずらしても、心配ないから。  
ソベオイチョケ……………側においておけば安心、側で遊ばせて。  
ソベキチョレ……………側に来ていなさい、そばなら安心出来る。

ソボユーシヨケ……………側をよく整備して、側を奇麗にいなさい。  
ソボミヨレ……………側を見て心配ないか、側で警護して心配なし。  
ソボサガセ……………側をよく捜して、足もとを捜すのも。  
ソボセンギ……………側をまず捜してから、近くにある事が。  
ソボマジヤミタカ…側もおめたのですか、閉店が多くなり。  
ソボマクカ……………蕎麦を撒いて、蕎麦栽培のはじまり。  
ソボクル……………側にくるので迎えて、側なら心配ないから。  
ソボマツチヨリャ…しぼんでしまった、空気が抜けたのか。  
ソボスンナ…蕎麦は食べたくないから、蕎麦はあいたので。  
ソマルメードチ……………染まらないように、染まらぬ用心を。

ソミータンカ…スワムク…咳き込んだので、咳が高まって。  
ソミーチイウ……………染めたらと勧める、染めてはどうか。  
ソミチョキャ…染めておけばしばらく着られる、染め代えで。  
ソムリャコス……………染めておけば、そめたので再利用。  
ソムルニャ……………染めるのには、染めて役立つならば。  
ソムルゴタリャ……………染めるようなら。染めておけば役立つ。  
ソムリャイイ……………染めて役立つ晴姿、再利用も助かるから。  
ソムカンナ……………咳こまないようで、スワムカナイヨウ。  
ソムルゴツ…染めるように、染めて使えば、勿体ないから。

そ ソメタンナラ……………染めたのなら、染めたようですから。  
ソメモンナ…染物は、染めに出すのなら、染めにしましょう。  
ソメンデン……………染めなくても、染めは無用です。  
ソメチョケ…染めておけばよいのでは、染めたがよいのでは。  
ソメシメー…染物の終わりです、そめるのにはもう終わりに。  
ソメラルル……………染められますよ、そめてもよいので。  
ソメテーノー…染めたいのですが、そめてもよいのですが。  
ソメタチ……………染めたとしても、染めてみたとしてどうにも。  
ソメテン……………染めても染めなくても、構わないけれど。  
ソヤケンド……………そうですけれど、それはそうだが。

ソヤマア……………それはまあまあ、そうでしたか、そうならば。  
ソヤソウジヤ……………それはそうでしょうが、そうなのですか。  
ソヤジャロー……………そうでしょうね、そうと思っていたが。  
ソヤノウ……………そうでしょうなあ、そうと思っていました。  
ソユードチ……………そう言うと思っていました、やっぱりそうで。  
ソユートン……………そう言うのではと思って、そうでしょう。  
ソユウチオモウ…そのように言うとおもう、多分そうでしょう。  
ソユリヤイイ……………添えたならよいのでは、添え物に効果が。  
ソユラルリヤ……………添えられるものなら、添えてこそ役立つ。  
ソユンナ……………添えなさんな、添えなくてもよいので。

ソユーカノ……………添えましょうか、そえたが品がよい。  
ソユードチ……………そえましょうと思って、添えたが効果的。  
ソヨカジュ…そよ風が快い、そよ風の季節に、そよ風楽しい。  
ソットシチ……………そっとしておいてください、そっとするのも。  
ソヨッタナ…少し静かになったようで、少し落ち着いたよう。  
ソヨユリュ……………静かになったので、そっとしてあげて。  
ソワレン……………添われないから、添えても無理なようで。  
ソワンカン……………添わないかも、添わないが無難では。  
ソワレチョケ…添われておけば万事、添われて幸せいっぱい。



そ ソワンコター………添わないことは、添わなければ従うから。  
ソワルリャノヤ………添われるものなら、そわれるのなら。  
ソワンカン………添わないかも、添わないほうが強いよう。  
ソラニモコマル…よく似たもので迷惑、よく似て便利な時も。  
ソランゴツセント…剃りすぎないように、そり返ると危険で。  
ソラルリャアブネ………剃られると怖いから、反られてホット。  
ソラスンナ………反らせると危ないから、剃らせたのはよいが。  
ソリシテン………それにしても、そのようであるなら、大丈夫。  
ソリュイヤワリー…それをいうちゃ悪い、それは他言にして。  
ソリャトテン………それはとても喜ぶ、それは黙った方が。

ソリャチガオウ…それは違うのでは、それは間違いと思うが。  
ソリャマァソウジャ…それはそうと思うが、それは正しいが。  
リリャソウデン………それはそうであっても、それなら早く。  
ソリャミタカ…………それ見なさい、やはりそうでしたか。  
ソリャソレナリ………それはそれで、それだけは知っていた。  
ソリシテン…それにしても、それであったのなら、分かった。  
ソリヨウチ…………剃りあうのも、反りかえった時の成果は。  
ソリュミリャ………それを見ると、やはり見てよかったと思う。  
ソリャソウト………それはどうなった、その結果はどうでした。  
ソリャマァ…それは大変で、それから先は、結果はどうです。

ソルミ Chol………それをじっと見つめて、最後まで見ていた。  
ソルチシヨル…それと分かっている。それが違っているのに。  
ソルイヤワリー………それは他言無用に、それは内緒にしたが。  
ソルースンナ…………それは禁止して、それはやめたがよい。  
ソレナライイガ………それならよかったが、それでよいと思う。  
ソレナリニシヨ…それなりの結末で、よい結果になったよう。  
ソレグレ…………そのくらいのことは、そのようならよいが。  
ソレデン………それでも未練が、それが結果だったの。未解決。  
ソレシカ………それだけなら、そんなことなら、それでよいか。

そ ソレコス……それこそ大変、それだから心配、それが理屈に。  
ソレデン……それでも行く、それだから心配、それなら安心。  
ソレジャ……それならば、それなら行くことに、お先に失礼。  
ソレニシテン…それにしては手回しが、機敏性があっち負け。  
ソロチョリヤ……揃っているの、意見が多く出るようじゃ。  
ソロット…こそっと忍び足、黙って戻って来た、黙認したが。  
ソロソロ……ぼちぼちはじめましょう、早くしないと遅れる。  
ソロベクソウロー…何か意味が分からないが、無責任でいい。  
ソロットシチ…黙っていても、知らぬが仏では、知らぬ振り。  
ソロバンジ…そろばん勘定は間違い無し、ごまかしは怖いよ。

ソロタチイウ……揃ったのなら、揃ってははじめれば一番よい。  
ゾロゾロ…大勢がやってきた、賑やかな何事、落ち着かない。  
ソロタンカ……揃ったのなら、はじめてすすめましょう。  
ソソママ……そのままにしている、準備しますので。  
ソソシモ……その人たちも、暇を持て余して、余暇の利用は。  
ソソクレンコツ…そのような幼稚な、誰にもできないのでは。  
ソソシチ……損した後は儲けもある、損して特を貰う。  
ソソゲムキャ…そつちに向くと、こつちが見えない、方向は。  
ソソツマリヤ……その結末は、解決に手間どる、少し待って。  
ソソサキヤ……その先は真っ暗、明るい日ざしも、先方不明。

ソソクレンコタ……そのくらいはお茶の子、簡単謎解き。  
ソソシタンド……損して儲けを貰う、損も儲けの始まり。  
ソソゲサネ…そちら方向に、そちらに向かいます、すぐ行く。  
ソソハズジャ……そのはずですが、決まった通りにする。  
ソソジュソコラ……そこらあたり一面に、周辺一面。  
ソソシャ……そのひとは、そこにいる人たちは、家族です。  
ソソシドマ……その人たちは、そんな連中は、そのグループ。  
ソソガキニヤ……その悪坊には、悪者扱いするわりには正直。  
ソソクイ……異物を刺さり踏みつけ、素足に異物が刺さって。



◇□△ 方言の広がり △□◇

方言単語だけの欄に 続編№11号から 始まった古くからの生活用語『方言単語』も『あ』の項から 『』の項まじが こん回に入りました。計が18038語になりました。こん続きがこん後に 『た』の項としち 始まります。続編№23号に載るんが 途中までになるが 引き続いて 続編№24号にも 続いち掲載します。てお楽しみに ご愛読くださいませ。

いつものようですが 必ずしも方言じゃ ないかも知れませんが 又卑下した言葉 差別用語 なんかも入りますが これは方言集の性格上ですので ご理解ご了承ください。おそらく『わ』の項の『ワ』の 頃には総計50000語くらいかでも今記録に残せて よかったと思います。すでに死語になった方言 全く使われない方言など 消え去る運命の 言葉もあるからです。でも反対に東京でも 使われている そんな方言もあって 輝いています。

- た タアラセ…田んぼの荒れた部分、田んぼがあれて見られない。  
タアラシャコマル…田んぼが荒れたのは困る。みすばらしい。  
ダアレン…誰も相手に、人はほとんど相手に、見捨てられて。  
。 ダアリャ…だれでしょう、誰の事なのか、疲れたので。  
ダイナリショウナリ…大小さまさまに、多かれ少なかれ。  
ダイー…疲れてしまった、疲労が激しくて、どうにもならぬ。  
ダイヒイ…御輿の先方を行く御弊、役が目立ってすばらしい。  
ダイチク…抱いてゆくので、抱いて楽しむ時はしあわせ。  
ダイチョケ…抱いていなさい、抱いてください子守役。  
ダイチータ…抱きついて安心、抱いてもらってほっと。  
タイチクウ…炊いて食べる料理、炊くことで食べられる。  
ダイバラシ…長い荷物で台を長く使う方法、利用価値が。

た ダイショアルキ……嫁の里に帰る行く、里歩きん楽しさ。  
タイテイナコター……だいたいな事は、なんでも出来る重宝者。  
タイチャレ……炊いてあげなさい、炊いてあげたら。  
タイシタコタネ……大事でもない、吃驚すんほどでもない。  
ダイチク……抱いてゆくがよい、抱いていれば安心する。  
ダイコマキ……だいこんを撒く、だいこんを栽培して。  
タウユウスル……田植えをしのますから、たうえしないと。  
タウエン……田植えの、田植え作業が忙しい、農繁期になる。  
タウエンダカイ……田植え間の牛馬の世話、牛馬が大切に。  
タウエウマカタ……田植え作業の馬使い、田植えには馬の役割。

タウエナカトリ……田植えの植えつけ紐引き、紐で印をつけ。  
タウユーシュ……田植えをしましょう、田植え時期になって。  
タウウセ……田んぼからの荷物運び、田んぼに荷物を。  
タエネエ……なにか楽しみもない、刺激がなくてぼんやり。  
タエチョリヤ……絶えてしまったので、枯れてしまったようで。  
タエジ……なくなってしまったので、補充をしないと。  
タエチ……消えてなくなった、なくなってしまったよう。  
タエメー……なくならないだろう、なくなる心配はないので。  
タエラカ……自慢話がおおきいが、自慢がどこまで通用。  
タエンゴツ……絶えないように管理、なくなってからでは。

タエルリヤ……たえらりるのなら、我慢てきねものなら。  
タオヨコワシ……田んぼもまには休ませて、休耕田にして。  
タオセル……たんほを整地して、田んぼを平らにする。  
タオルル……倒れたのなら、たおれては大変で、無理は禁物。  
タオヨコタクリ……田んぼを横切って走る、田んぼがいい場所。  
タオレン……倒れないから、たおれるまでは、たおれたら。  
ダオオウ……牛馬を追う、牛馬を上手に使う、駄使いが上手。  
タオマシヤ……田んぼをまして、増産はよいが労力が。  
タオシチヨケ……田んぼの仕事をして、田んぼ作業が待つて。



た タオルリヤ……倒れたのなら、倒れたらしい、やっとなら。タオマウ……田んぼを回って、田回りして水を管理、水見て。タオレテン……倒れたのなら、たおれたようですから。タカガ……たいしたことのない人の、意外な人のことなら。タカンコ……とんびが生むとは、珍しい存在の話、考えられん。タガガ……桶の輪が緩んだので、桶の輪を換えないと水漏れ。タカハリヤ……祭りの高張り提灯、祭りにつきものの提灯。タカガシレチヨル……大したことはないから、当たり前で。ダカレテーナ……抱かれないような泣き方、甘えが覚えられて。ダカルリヤ……抱かれたのなら、お前もほどほどにしないと。

タカムリヤ……気持ちが高ぶって、意欲を高めて、気合を入れ。タカメチョケ……高めにしておけば、高くしたほうが都合よい。タカラルリヤ……無理に言われると、分かっているけど仕方なし。タガシミー……桶の輪を絞めて、丈夫にしておかないと。タカメ……高めにしておけばよく見える、高めなら無事だが。タカセチ……炊きながら時間調整、炊いていると覚えるもの。タキナー……炊いてくれたら助かる、炊き方が難しいもの。タキモンヌ……焚物を集めてはじめよう、薪集めから仕事。タキツキュ……炊きはじめに燃やしつけを、着火準備から。タキグチュ……燃やす炊き口は奇麗に、火は神聖なものです。

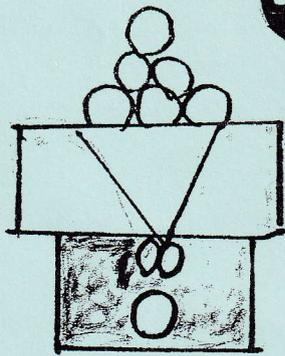
タキツケチ……燃やしつけてからは用心を、燃えだしたら。タキモンジ……薪でこんがり、薪料理は熱処理がよいから。タキダシ……炊き出したら、救援料理教室、非常食の応援。タギリ……興奮状態、沸騰しはじめたら、爆発気分の怒り方。タギル……興奮した状態、人の意見が聞けない、勝手気ままな。タキャ……背だけは、背の高さを計って記録する、高い背の人。タギッチョル……興奮して言うことも聞かない、手前勝手な。ダキグシュ……抱き癖がついたので、あまやかしが迷惑に。ダキタカリヤ……抱きたいのなら、抱いてもいいが甘えて。

た タクナッチョル……苦しそうにしゃがみこむ、うずくまって。  
タクナロウジョチ……うずくまってしまいそう、大丈夫なの。  
タグッテン……手繰り寄せても、引き寄せて見ると、引き寄せ。  
タクケンド……炊きますが、たいていますが、炊きますから。  
タクラレチョル……騙し取られている、知らぬ間に取られて。  
タクラルリヤ……騙されてうっかりして、しまった遅かった。  
タクネチ……ごまかして、騙し取って、うまくごまかしたので。  
タグケーチ……ねんざして、ねんざで傷めたよう。  
タクキ……炊きますから、たくので来てください、炊飯開始。  
タクソベ……炊いている側で見学、炊く事の勉強を。

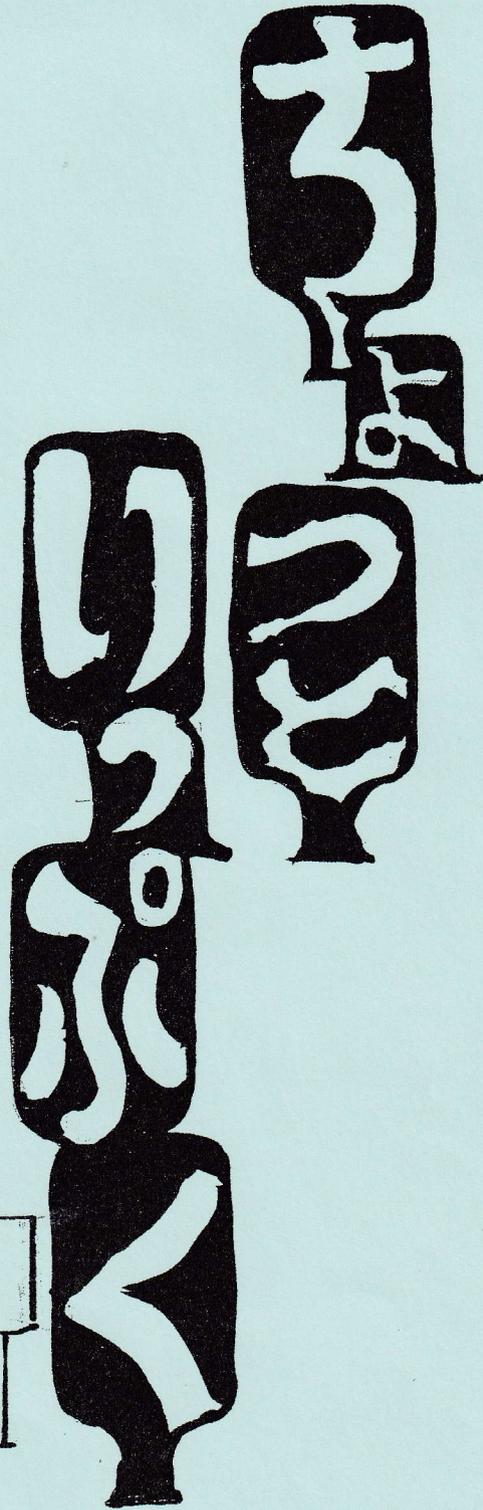
タクヌー……炊いているのを、炊く方法を習って、炊事の基本。  
タクチ……炊くと連絡が、炊きますから集合。  
タクンカン……炊くかもしれません、炊くことに決まった。  
タクジャロウ……炊くと思いますから、たくと連絡も。  
タクヤ……炊くのですかそれは、楽しみにしています、期待。  
ダクット……あっさり切断、歯切れのよい裁断、切り口見事。  
ダクダク……歯切れのよい音、手早い調理の達人、霜の朝。  
タグケータ……捻挫して苦労している、捻挫の治療に。  
タグアラエ……肥桶を洗って、肥桶は使ったらすぐ洗うように。  
タケナワン……竹が縄の代わりに使われる、強い利用方法。

タケナオ……竹で作った縄で利用、竹の使い方で縄の役割。  
タケモンニナル……高いものになるときも、貰えば高いものに。  
タケタゴタル……炊けたようすから、炊けましたので。  
タケタナァ……たけましたので席について、食事の準備が。  
タケンポンポ……竹で作った入れ物、竹を利用した容器。  
タケンポツポ……竹を生かした入れ物、竹が入れ物に変身。  
タケツツン……竹のいれものに花が一輪、竹の筒に入れた花。  
タケモタ……竹はもともとから割ると割れ難い、先から割るが理想。





M



★★★ あれから24年 月日の立つのは早いもの ★★★

方言調査に『とりくんだらドゲーナ』ち 話しかけたんがもう  
24年も 前んこちなった。『ヨダキーケンド』 アゴヒゲう撫  
でちニコッと笑う。それヨリカズット 前に話はタンビタンビ  
出よったし文化協会も 総会じ『やろえ』ち 話がトントン拍子  
やるハズジャツタ。が そうはいかんもんじゃ。

会長が《当時》文化財調査委員じゃき 今なら話がデーブんと  
聞き取るるき機会は ドンピシャジャツタガ ホンナち取り組む  
ちなると やっぱ勇気も度胸もいる。ダレドウガするな、断われ  
れドモシュウト もうペシャクコに なりかねん。『じゃな  
あ やっぱ難しいごたるなあ』 それじまた立ち消え。

そうこうしよったら 平成ち言う時代になった。『もうヨダト  
ウエ』『ジャナ スルカナ』 簡単にする 出来るんならもう  
一番いいこつ。じゃが誰が どけな方法じ いつかる スルナ  
ち 立ち止まった。『ちょいと加勢せんえ』『あーいいで』  
一番手に乗ったんが 何でも出来ち器用人。

『ここかる手繰り寄せち 話が弾むと案外集まるんじゃ……』  
たまたま委員会ん日に 『こげなふうじ 加勢すると』 ちった  
嘘もあったが 大きいめに言うち 謎かけたトコロガ 『ヤリマ  
ショウ』になった。春先ん気持ちもいい気節 田んぼにゃもう  
田植え準備ん水が ガイト入っちよるし なんか幸先がいいごた  
る。水が取れたら何か ユタットナル 不思議なもんじゃなあ。

3人揃うたところじ『今年かる取り組みしゅうえ いつまでん  
ホッタラカシ シチョクト ほかんしどうが やりだすと 勿体  
ねえがえ』『ありゃまう そげんこた一なかるう けんどなえ』  
話がナンカシランガ 調子がヨスグリャセンカナァ』

3人寄れば文殊の知恵とか スンナリット話が弾む。ここじモウ内緒に候補者を出えち みりゃどげーかな。それがいい善な急げじゃき。皆話がゆう解るもんじゃき 10人はず出たんが ホボオナジ想いん人ばかり。以心伝心たユウ言うたもん。とりあえず8人決まった。『あんたどうは抜けなんなえ』

爆笑が響くもんじゃき 事務所んしども何事かち チラリ覗ききたがショワネエゴタルキ ヌキアシじ引き返した。ほんな後ん7人にコイサマジ 当たっちよかりゃもう それじ行くこちしゆうになった。今考えちみると そげな機会にもうナッチヨッタ そげな想いも回想さるる。

独りは健康の都合じ無理 独りは加勢はするからと 7人が決まり間をオカンジ 打合せ会を始めました。『それまでに解る範囲ん方言ぬ 書き抜いて持参しちよくれ。そんな時に寄った方言が 450語あっち 重複したんもあつたが とにかくスタートしたな間違いねえ 数字じゃつた。』

『こりゃいいんじゃねえ』『ひやっとしたが やっちみると尾も黒いごたるなあ』 『そんな調子じ集むりゃもう上等』で『ご苦労じゃけんど 気楽にやりましょうよ』『こげんことじなえ よかりゃかてちよくれ』 『とにかく方言じのうでん集めち 皆んなじ選別すりゃいいき 何も心配いらんので』『たまがった 食いつかるるかち 思うたが世話ねえな』

選別して重複やら 方言じねえのなんかを 分類しち300語あまりん 第1回収拾は見事に誘い込まれた。次まじまた『書き貯めち持ち来ちよくれな』『会費がいるんじゃねえ』『そりゃまあまた打ち合わせん時に 決めような あんまり銭は出さん 使わん工面じ行こえな』『それがいい じねえと変な風に誤解されたんじゃなえ』『そげしゆうえな』



方言集続編No.23号《通算33号》までの力戦奮闘した素人集団。それまでの約2年半にコピー取りしながら一気に発行出来たのが平成7年3月で『前編』を中央公民館の皆さんのご支援でほんの50ページ冊子。印刷インクの匂いが歓喜に。関係機関などにも謹呈 あっと思う間にシマエタキ 応援しちくれち2版を追加印刷。すでに後編も編集済みじ 10月にゃ一気に『前編』『後編』 調査收拾で記録した『こぼればなし』も合わせて発行した。3冊セット箱入りじゃった。

時あたかも野津原町『町政施行40周年』 そりゃまあめでたい年んタイミング。記念冊子にち話すと 町からも支援しちやるになった。感謝感激じゃったき それなら必要分だけ貰って あとは全部記念号としち そっくり謹呈するこちなった。町でも更に増刷の上祝賀会のプレに 利用することになった。

平成11年からは表紙も色紙 方言集続編として 毎年1回の限定100冊で継続に。この間に小学生向けの『優しい方言ガイド』 なんかも発行しち謹呈。方言単語も12000語が入った。15年3月にゃ『方言単語集』として『前編』『後編』の2冊を発行 12月にゃ 『方言単語追加編』も 発行した。こまじ進んじ15090語 どうやら取り組んじ よかったち自負もシチョリマス。

16年からは10ほどんジャンルん 別に方言単語を分割しち毎年チットズツ入れ 20年版にゃそれもほぼ終わった。こん間にゃジャンルごと案内に 色紙を挟んじ見つけやしい 冊子に変身しちくれたごたるです。21年からは今までん 方言単語全てを更に『あいうえお』順に 毎年分割しちいれよります。

平成28年10月まじん 分割じ入った方言単語あ15386語。1つでん5つん意味もある ソゲナンモあります。

こげえに苦勞はあるけど まあまあ進みよったが 少ねえ会員の重鎮が3人も逝去。独りは故郷に引き上げち 残った4人がそれぞれん 個性をし生かした活動を 繊細に続けちこんまま 進んじ行くと ヒョイトスリヤ単語 45000語ぐれにゃ なるんじゃアルメーカー。

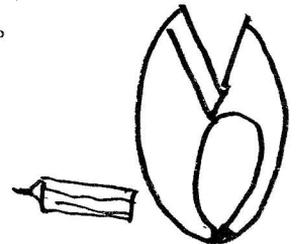
もっとも一つん単語でん 意味がいく通りもあるき そりゅー全部を書き並べちゃるき トテン賑やかになりつつある。一つそん例を見てん 『いいで』ん場合⇒ヨイデスヨ、ジユウニシチ、ヨカロウカラ、ナカメーハイロウ、タバネル縄 などがある。聞いただけじゃ誤解されやすい、意味が判明しにくい。

じゃが相手を思いやる 情愛がそげなんぬ 解決するのもある。上記ん場合『いいで』は 非常に無責任な返事なんじ はっきり言い切らないと誤解が生じるが 相手ん情愛がはいれば 思っただけ返事なら 4つはお任せとなる。が相手も受けた以上は責任を 持ってくれると思う。

『いいで』 にゃ賛成と 無用です とのアイハンスル意味があるき 早合点すると結果に とんでもない事が起きる。そんな単語をはば全部が入っています。ので数は膨大になります。それがまた古い生活用語でも あるんじゃろうなあ。心が中に仲介しちくるき 心配ねえイノチキも 出来たんかん知れん。

平成24年からは ご愛読者ん希望が多いき 年2回発行にしち 出来るだけ早く皆様に おとどけ申したいと思ひます。ので引き続きご愛読のほど お願い申します。

この頃ん話じゃが日本人と傘 毎年1億3000万本発売じ 透明な簡易傘が8000万本とか。最近な丈夫な傘になっち 長う使われるごたるき大事に して一もんでんある。



『ちょっと買い物に行くけど こん前言いよった筈いる』  
いっとき考えよったが 忙しいのに返事がねえ。と 突然『よか  
ろう』 『解った』 バズが滑りこんだき フガユウ乗れた。

こん時じゃった 『はて よかろうは』ち 思案がはじまった  
んじゃが。自分がんぬ買うと 迷うたけど 『いいなら 家じ  
使おう』ち 2つ買いマテヨ。 相手が気が通じあうんなら も  
んくはなかるうが 変わり者じゃつたり 天気者じゃつたり 色  
ん好みと違うと 『よかろうち言うたこと』 一蹴されちしま  
う。

気持ちがわかったしなら 折角買っちきちくれた ちっと好み  
じゃねえが 貰わんと済まんち 気を使うもんじゃ。『よかろう  
ち 言うたに』じ 終わりになる。『いいで』『よかろう』にゃ  
二つん意味があるき 用心に越したこたねえ。『いいで』にも  
『よかろう』にも 二つに使える意味がある。

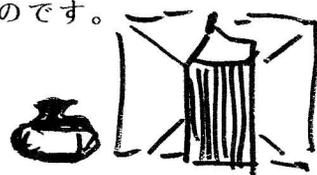
信頼しあっておれば 問題はないし かりに気を利かせた買  
いでん 『いいで どうせ使うもんじゃし こん色好きじゃわな』  
となる。そげ一言わるりゃ 『はい 夏 見舞いにあげるで』  
『りゃー悪いなあ』ち こんだ次ん機会にゃ 思わぬお接待も  
あるもん。これこそ『つつろく人生』 ジャロウ。

『する』『さする』『してんいいで』 変に考えると 可笑し  
く聞こえるかん 知れんがそりゃー 本人がそげな憶測があるき  
聞こえ 響くんじゃろう。言葉には ほとんど陰陽な意味がある  
が じゃき親しみ安く 面白く情愛がこめらるる。場面によち  
意味も全く 異なるこちーなるき 場所相手によち 上手に使  
いわけんと 信頼問題にも発展する。

そげな方言を調査收拾しよると 人間の赤裸々な生活が 浮き  
彫り悲哀も感じるが 相手を大事にする真心は大切ち思う。。

- 89 P ドゲーナ…どうですか。ヨダキーケンド…いやだけれど。それヨリカズット…それよりもはるかに。もんじゃ…ものです。ドンピシャ…うまく行き。キシナ…きてすぐ。ダレドーガ…誰たちが。ドモシュウト…とすれば。ペシャンコ…つぶれてために。ヨダツト…はじめると。ジャナ…です。スルンナ…はじめると。ガイト…たくさん。ユタツトスル…ゆっくりと。ホツラカシ…そのままにして。ナシカシランガ…なでかしらないが。
- 90 p どげーかえ…どうですか。ショワネーゴタル…大丈夫なようで。コイサマジ…今晚までに。オカンジ…すぐに。たまがった…びっくりした。いるんじゃねえ…必要なのでは。そりゃまゝ…それはまた。
- 91 P シマエタキ…おわたたので。ミチョリャコス…見ていればこそ。ジャンル…項目別。チットズツ…少しずつ。ソゲナンモ…そんなものも。
- 92 P ヒョイトスリャ…もしかしたら。アルメーカ…あるまいか。トテン…とても。ヨカローカラ…よいでしょうから。ナカメーハイロウ…仲間に入れて。イノチキ…生活。してーもんでん…したいものでも。
- 93 P フガユー…運よく。いったに…言うたのに。つつろく人生…人間行き来するから生かされる。ジャロー…でしょう。そげな…そんな。

太陽の前を金星が通過する 高さ634メートルの電波塔完成など 日本でも4年前には 画期的な話題が豊富にあった。オリンピック開催があり聖火がギリシャから会場までリレーされるが内容が豊富になり選手も若返る進歩の世代になった。高齢化社会どこまで進むか 方言も記録の仲間入りして残したいものです。



野津原じ古くかる使いよる 生活用語ん方言じ 日本各地でん  
使いよるんがデーブン あるもんじゃき コンダチット 並べ  
ちみました。タマガルゴタル のやら『ふふーん ジャナァ』  
ち思うんも ケックシャ あるもんじゃわな。北ん方かる始め  
ヨウカナ。

- 北海道 カテル…中間に入れる。トーキビ…トーキビ。  
ワヤ…無茶。だめじゃつた。
- 青森 アンベ…具合は。ドモ…あげども。
- 宮城 ソダス…傷める。
- 秋田 アンベワリ…都合悪い。マメ…元気。
- 山形 ホヤ…電球。
- 栃木 マネル…告げ口する。モヤイニ…一緒に。
- 群馬 カテル…合わせる。ヘズル…削る。
- 埼玉 キビショ…急須。ジョーリ…草履。
- 東京 オチャオケ…お茶おけ。オツモリ…酒がなくなり。  
コギタナイ…薄汚い。ノッケニ…はじめに。
- 神奈川 モヤイデ…一緒に。ロクスッポ…不十分。
- 新潟 コビリ…こびる。ソロット…ぼちぼち。
- 長野 ダレドウ…誰たち。ホイジャナ…それではな。
- 山梨 カジル…ひつかく。トブ…走る。
- 富山 キノドクナ…申しわけない。
- 石川 カヤル…転ぶ。
- 福井 オオキニ…感謝。コソバイー…くすぐったい。
- 岐阜 ウムス…むす。セフル…ねだる。
- 静岡 ジルイ…やわらかな。セセクル…もてあそぶ。
- 愛知 トブ…走る。
- 三重 ツイデ…他の用事に来て。
- 滋賀 コラエテ…勘弁して。ノーナル…なくなる。

京都 アマエタ…甘える。イキシ…行くとき。ウチ…私。  
 オテショ…小皿。キビショ…急須。ノク…どく。  
 シマツスル…片づけ。ナオス…しまい込む。タク…煮る。

大阪 マイッベン…も一度。ポチポチ…ゆっくり。ホメク…蒸す。  
 オオキニ…ありがとう。オカン…母親。ズボラ…無精。  
 ドンナラン…どうにも。ナオス…しまう。ナンボいくら。

兵庫 イゴク…動く。イラウ…さわる。オトンボ…すえっこ。  
 コソバイー…くすぐったい。ジルイ…柔らかい。  
 タボウ…ためる。ツクネル…こねる。ホナ…さよなら。  
 ホメク…蒸し暑い。ホロセ…ジンマシン。

奈良 イッケ…親戚。オトンボ…末っ子。コスイ…ずるい。  
 サカムケ…爪の付け根がむくれる。ツカエル…混雑する。  
 ドヤス…殴る。ネキ…側。

和歌山 オオキニ…ありがとう。ホイタラ…そしたら。

鳥取 ショノム…ねたむ。ニジクリツケル…塗りつける。

島根 オンキナ…安心な。アバカン…あり余る。シオハイー…  
 塩辛い。クジ…苦情。バンギ…夕方。

岡山 オラブ…叫ぶ。セワネェ…大丈夫。マン…運。  
 ノーナル…なくなる。テゴ…手間。て

広島 イヌル…帰る。オラブ…叫ぶ。カタグ…担ぐ。クジュクル  
 …むずがる。クワイチゴ…桑の実。ダンタン…次々に。  
 ツマラン…だめ。ドロオトシ…田植え休み。ポーブラ…  
 かぼちゃ。ムカワリ…一周忌。

山口 キビル…たばねる。サデコム…かき集める。シカブル…  
 もらす。スイバリ…木のとげ。ネキ…側。ビツタレ…無精  
 者。ヘンジョコンゴウ…逆らってつべこべ。マメ…元気。

徳島 インデクル…かえってくる。末っ子。セングリ…次々と。  
 チョウズ…便所。ハジカイ…痛痒い。ヒコズル…引きずる。  
 。ヒダルイ…空腹。

香川 ジルイ…かるんでいる。デキアイ…あり合わせ。セラウ…  
 妬む。



- 愛媛 イイエナコト…とんでもない。オッポ…おんぶ。  
 イブシコブシ…こぶこぶができて。キナイ…黄色。  
 クジクル…不平を言う。ゴクドサレ…ごくつぶし。  
 シャグ…つぶす。ショウケ…ざるなど。  
 タイタイ…魚。ネキ…すぐそば。ピンタレ…だらし  
 ないかっこう。ヘンジョコンゴ…理屈を言う。  
 メンドシイ…恥ずかしい。
- 高知 オンボ…おばれる。トギ…友達。ハグ…むく。  
 ヘチ…見当違い。メッソ…あまり。
- 福岡 カルウ…おんぼ。キビル…束ねる。ツマラン…だめ。  
 ナンカカル…よりかかる。ヒョクット…突然。  
 ヨコウ…休む。
- 佐賀 オラブ…叫ぶ。タマガル…びっくりする。デケン…  
 できない。
- 長崎 イッチョン…少しも。オットロシ…おやまゝ。  
 ソビク…ひっぱる。タギル…沸騰する。  
 ハダグイ…間食。ヒンノム…飲み込む。  
 マッポシ…真正面。
- 熊本 イッチョン…すこしも。グゼル…ぐずぐず言う。  
 ソサカタクリン…逆さまに。ショノム…妬む。  
 ワカラン…だめだ。ヤオイカン…簡単でない。
- 宮崎 オジイ…怖い。オラブ…叫ぶ。  
 ナンカカル…よりかかる。ハゲラシイ…くやしい。  
 ヨダキー…面倒だ。ホゲル…穴があく。
- 鹿児島 ナオス…かたずける。
- 沖縄 イッペー…いしっぱい。

全国ん方言辞典によりゃ こげな言葉が出血ちくるが 大分ん  
 シドモガ聞くと懐かしい。こげなふうに方言な チョコットシタ  
 事じよそでん使いよるき 広いごたってん日本な 狭えもんでん  
 あるごたるなえ。嬉しい事でんあるが……。

◎ 美しい場面に

アンマリモドカンナンナ…あんまり せがいなんなムゲネエ。  
チョツトマッチノミヨルキ…少し待って今 飲んでいるき。  
セカンデンユックリシヨ…急がんでんいいき ゆっくりと。  
アタダジャガデキタデ…出来あいじゃけんど食べちよきよ。  
コッチガスズシイゴタルデ…こつちおいでチッタ涼しいき。  
クワンドルオトシタン…ゆう気がちーたな鍬は一番苦手と。  
アセリカエーチョイタキ…ちっといらん世話じゃけんどな。  
ノキバネイレタキ…濡るるよりゃよかろうちしちいたで。  
ソนมママツマンジクイナァ…汚れ手でん自分のじゃきいい。

● 優しい場面が

カッシュウカ…忙しかろうごたるき。お互いん手間がい。  
コラエナーナ…あいつも解っちよるんち思う。  
イツデンイイナァエ…遠慮してん損でお互い様じゃき。  
ムリュシナンナ…無理しちワズロウテン褒むりゃせんき。  
ツコーチョコキヨ…どこでも切らす事もあるもんじゃき。  
シンパイセンジイイキ…こまったら話したらすーとする。  
ナカンデンワカッチョル…泣きて一時ゃ思い切ってな。  
ハラヒトツオアガリ…時やよそん麦飯がいいもんで。  
ユックリハイッタナ…たまにゃ忘れてダリュ取らにゃ。  
ハヨイヤイニ…いつまでん一人じ考えじ言うとな楽になる。

★ 言葉ん中にゃ後じジワート 味が出る事も多いき 思い切っ  
て信頼のおける人には 話すこともプラスになる。誤解もある  
が自分の欠点もある。じゃき話したことじ 修正の機会にも  
なっち 早かったのが効果になる。伊達に年は取らんしが  
多いき 利用したり利用されたり そこに人間の心ん浄化  
絆 交流も育ちくるもんです。



あとがき No.23号の編集が終わって

年に2回発行になりまして 少し多様になりましたが その分  
気合いが入って ご愛読者皆様との 距離が縮まったように 感  
じます。この号には 『七瀬川のヤナ』が 懐かしく出ました。  
全盛期の川祭りは 近郷の名物にもなって 参会者も多かった  
そんな思い出が回想されます。

ふるさとの味にも 日本人の基礎となる食べ物が 根強く生き  
ているようです。あげな話にも昔を懐かしむ 人の心が湧いてい  
ます。方言が飛び出して 若い女性の思い出は 歌あり野菜づく  
りの片鱗にも 覗かれます。子どもの質問に昔の行事が 心にそ  
っと復活するような嬉しい一時も 寄り添いました。

宇曾山物語街道はスカイツリーと ほぼ同じの高さに向けて  
歩いています。熱心な娘が馬子の五助に 質問したり自分の習い  
覚えた繊細な資料を 縦横に交差させながら 知られざる物語が  
浮き彫りされて 夢とロマンの多い故郷。だから大好きと笑顔が  
いじらしい。

歴史は絶え間なく続き 方言はひっそりと影を 潜めるがその  
片隅で少女が カタコトに話すあどけない方言。仄かに笑顔がこ  
ぼれて 単語が続いて広がっています。湛水の語源が出ました。  
忘れられない捨てがたい 地域の名前も追いながら いつかきっ  
と又浮上するのを楽しみに。単語は19256語並びました。

次回もお楽しみに ご愛読の程をお願い申し上げ お礼と致し  
ます。今回もご愛読を誠に ありがとうございます。

編集者一同

2017年・4月発行予定になります。方言単語の  
広がりをはじめ『方言子どもの世界』『民話伝承』  
『女性の底力』『ふるさとの味』『宝の玉手箱』  
『ちよつと一服』『街道物語…宇曾山☐4』『あげ  
な話 こげな話』などが行列つくって並びます  
。

取り組み発足して25年に入り通算35冊が  
書棚に並んだと思います。カラフルな表紙紙が少  
クスダかも。素人集団の全て手づくりの粗末  
な冊子ですが限定100冊が愛読されていると  
思うと取り組んだことへの喜びも満喫しながら  
皆様のご支援で続けられることに感謝申して  
います。誠にありがとうございます。

次回のお会いまで ご自愛の程を。

野津原方言調査会

大分市野津原竹矢

☎ 097-588-0572

事務局 588-0092

